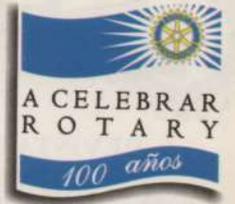




EL ROTARIO PERUANO



REVISTA OFICIAL DE ROTARY INTERNATIONAL

EDICIÓN Nº 516 JULIO-AGOSTO-SETIEMBRE 2004



23 de febrero: el abogado Paul Harris y tres amigos se reúnen en una oficina de Chicago, Illinois, EE.UU., y nace el movimiento rotario.



**ROTARIOS PERUANOS LIDERES
COMPROMETIDOS CON EL IDEAL
DE SERVICIO HUMANITARIO**

100 años



EL ROTARIO PERUANO

REVISTA OFICIAL DE ROTARY INTERNATIONAL

PARA LOS DISTRITOS 4300, 4450 Y 4460

Fundada por el Past Presidente de Rotary International
Fernando Carvajal Segura

JULIO, AGOSTO Y SETIEMBRE DEL 2004 N° 516
PUNO PERÚ

E-mail: donpieroau@hotmail.com
Telefax: 051-365943

DIRECTORIO OFICIAL DE ROTARY INTERNATIONAL 2004 - 2005

PRESIDENTE

Glenn E. Estess, USA

PRESIDENTE ELECTO

Carl-Wilhelm Stenhammar, Suecia

VICE PRESIDENTE

John F. Ger, USA

TESORERO

David D. Morgan, Gales

SECRETARIO GENERAL

Edwin H. Futa, USA

DIRECTORES:

Ronald L. Beaubien,	USA 2005
Jocelyn I. Bolante,	Filipinas 2006
John J. Eberhard,	Canadá 2005
Serge Gouteyron,	Francia 2006
Sushil Gupta,	India 2005
Sölve Kernell,	Suecia 2006
David Linett,	USA 2006
Michael D. McCullough,	USA 2005
Yoshikazu Minamisono,	Japón 2006
G. Kenneth Morgan	2006
Luiz Coelho de Oliveira,	Brasil 2005
José Antonio Salazar,	Colombia 2006
Sakuji Tanaka,	Japón 2005
Constant A.G.M. Tempelaars,	Holanda 2005
Rodger W. Wagner,	USA 2006



GOBERNADORES

Alejandro Urday Enriquez Distrito 4300 R.I.
César Atilio Castagnino Lema Distrito 4450 R.I.
José Ignacio Martínez Otero Distrito 4460 R.I.

DIRECTOR

Amadeo Vera Milla.

CONSEJO EDITORIAL

María Mujica de Serruto.
Maximiana Aquis de Carreón.
Christian Reynoso Torres.

PRESUPUESTO Y FINANZAS

Ricardo Arze Borda.

CONSEJEROS

G.E. Juan Zapata Guerrero	Distrito 4300 R.I.
G.E. César Silva Medina	Distrito 4450 R.I.
G.E. Carlos R. Castellón León	Distrito 4460 R.I.
Alberto Heredia Márquez	Gob. 1982-1983
Manuel J. Gómez Oviedo	Gob. 1987-1988
Otto Hernández Ramos	Gob. 1990-1991
Fedor Rubatto Salazar	Gob. 1994-1995
Francisco Vargas Vásquez	Gob. 1999-2000
José F. Velasco Cano	Gob. 2001-2002
Gustavo Palomino Arce	Gob. 2002-2003
Plinio Chalco Manga	Gob. 2003-2004

Invocamos a ustedes enviar Artículos y Fotos sobre las actividades que realizan vuestros clubes para ser publicados en El Rotario Peruano a la dirección y correo electrónico que se indican:

Enviar sus Artículos a:

E-mail: donpieroau@hotmail.com

Enviar sus Fotos Originales a:

Alejandro Urday Enriquez.
Dirección: Jirón Lima N° 364 PUNO

Cualquier Consulta Personal a:

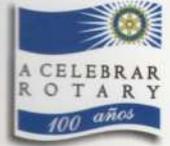
Telefax : 051-365943
Celular : 051-9922222

TIRAJE

2,800

INDICE

EDITORIAL	2
MENSAJE DEL PRESIDENTE DE RI PERIODO 2004 2005 GLENNE E. ESTESS.	3
INFORMACIÓN SOBRE POLIOPUS	4
FECHAS IMPORTANTES	5
CONSEJO DE LEGISLACIÓN APRUEBA INCREMENTO DE CUOTAS PER CÁPITA	6
ESTABLECIMIENTO DE METAS DE LOS CLUBES, VITAL PARA LOS PROGRAMAS DE LA FUNDACIÓN	6
INFORMACIÓN SOBRE ROTARY INTERNATIONAL	7
JULIO MES DE LA ALFABETIZACIÓN	8
RECONOCIMIENTO DE ROTARY INTERNATIONAL 2004-2005 A LAS INICIATIVAS PARA EL AUMENTO DEL NÚMERO DE SOCIOS	8
CONVOCATORIA A LOS GOBERNADORES DEL DISTRITO 2004-2005	9
XXX INSTITUTO DE ROTARY INTERNATIONAL ZONAS 19B Y 21B	12
PRIMER CONGRESO INTERNACIONAL PROGRAMA "AMÉRICA SIN FRONTERAS" DEL AL 6 DE MARZO DE 2005	12
LEY N° 25234	13
OTORGAMIENTO DE LA MENCIÓN PRESIDENCIAL DE ROTARACT	14
MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL DISTRITO 4300 R.I.	15
ROTARY CLUB DE AREQUIPA	16
ROTARY CLUB VALLE HERMOSO	17
ROTARY CLUB CAPLINA TACNA	18
ROTARY CLUB ICA SUR	19
ROTARY CLUB ILO	20
PRESENTACIÓN JUNTA DIRECTIVA COMITÉ DE CÓNYUGES DEL ROTARY CLUB PUNO PERIODO 2004-2005	21
ENCUENTRO DE GOBERNADORES DE LOS DISTRITOS 4300 Y 4320	22
GOBERNADOR DEL DISTRITO 4300 REALIZÓ VISITA OFICIAL A CLUBES ROTARIOS AREQUIPEÑOS	23
ROTARY CLUB CAPLINA	24
ROTARY CLUB TOQUEPALA	24
ROTARY CLUB AREQUIPA	25
ROTARACT CLUB DE CHINCHA	26
MENSAJE DEL GOBERNADOR DE DISTRITO 4450	27
ROTARY CLUB BELLAVISTA CALLAO	28
ROTARY CLUB MIRAFLORES	29
ROTARY CLUB PUEBLO LIBRE	30
ROTARY CLUB LINCE	30
ROTARY CLUB MOLINA	30
ROTARY CLUB CAMACHO	31
ROTARY CLUB LA PERLA	31
MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL DISTRITO 4460	32
TRABAJANDO UN AÑO MAS EN BENEFICIO DE LA COMUNIDAD, UN AÑO MAS DE ÉXITOS! FELIZ ANIVERSARIO	33
"PREMIO DE RI PARA EL AUMENTO ANUAL DEL NUMERO DE SOCIOS Y LA EXTENSIÓN"	33
ROTARACT, FUTURO DE LOS CLUBES ROTARIOS	34
CLUBES EN ACCIÓN NACE UN CLUB ROTAYUD (FUTURACT) EN EL DISTRITO 4460	34
LA FUNDACIÓN ROTARÍA DE R. I. CONTINÚA SU EXPANSIÓN Y SU SERVICIO POR UNA FUNDACIÓN FUERTE	35
MISIÓN DE LA MUJER EN ROTARY	36
LA CONDICIÓN HUMANA Y LA CONDICIÓN ROTARIA	38
ESTO ES ROTARY	39



Editorial

“A CELEBRAR ROTARY”

Rotary, celebra el centenario de su fundación el próximo año. Es un siglo de vida Institucional y como toda celebración, este aniversario requiere una planificación especial con la participación y esfuerzo extraordinario de todos los socios de nuestros Distritos.

El hecho de que ROTARY cumpla cien años de vida, nos demuestra la seriedad de sus objetivos, el esfuerzo y dedicación con que trabajan los socios, pero sobre todo, el nivel de organización que ha demostrado durante todo este tiempo.

A través de todo este siglo de vida Institucional, Rotary ha efectivizado miles de proyectos en todo el mundo, ya sean de carácter local, regional o internacional, y viene desarrollando innumerables programas que perduran en el tiempo.

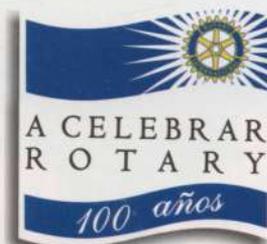
Pero como todo hito que se alcanza, este hecho tan importante representa un punto de referencia frente al cual debemos reflexionar. Este aniversario permitirá a cada uno de nosotros, en nuestra intimidad, hacer una reflexión, un examen de conciencia y ajustar el rumbo si descubrimos que ello es necesario. También dará al movimiento rotario, en su totalidad, la posibilidad de refundarse, de renacer, de acometer el nuevo siglo con toda la energía que genera un renacimiento.

Considerando que la celebración se hará simultáneamente en todo el mundo, es para nosotros una nueva oportunidad para tomar conciencia de la internacionalidad de Rotary. Convencidos de nuestra pertenencia e integración, preparemos la celebración como corresponde. Planifiquemos, fijemos proyectos alcanzables, elaboremos un cronograma con plazos a cumplir y aprovechemos este impulso motivador que nos generan los 100 años de vida de nuestra organización, para potenciarlo en nuestras comunidades. A CELEBRAR ROTARY.

Amadeo Vera Milla
DIRECTOR



MENSAJE DEL PRESIDENTE DE ROTARY INTERNATIONAL PERIODO 2004 2005



GLENN E. ESTESS.

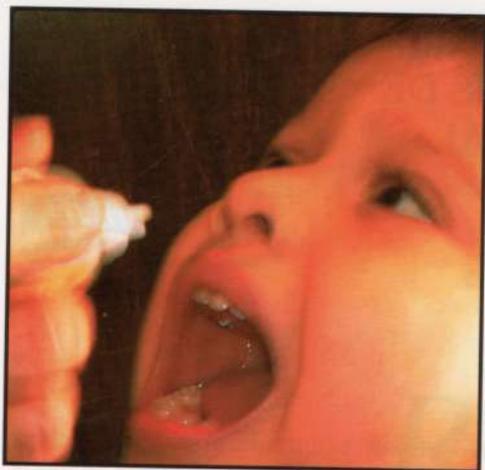
Estimados compañeros rotarios:

Cien años de compañerismo y servicio rotario es motivo de dignos festejos, y durante el año de nuestro Centenario, 2004-005, les pediré a todos los rotarios que junto a mi se dispongan A Celebrar Rotary. Vamos a celebrar nuestro impresionante éxito en la labor para lograr un mundo sin polio, nuestra ofrenda a todos los niños del mundo de hoy y del futuro. Conmemoraremos un siglo de crecimiento y expansión, con 1,2 millones de socios en 166 países. Y festejaremos el cordial compañerismo que nos inspira a servir con total dedicación.

Espero que ustedes participen del espíritu de esta celebración con toda la familia rotaria y con todos aquellos a quienes Rotary ha ayudado: los becarios de Buena Voluntad, los rotaractianos e interactianos, los estudiantes de Intercambio de Jóvenes, los integrantes de los equipos de IGE, y tantos miles de seres humanos cuya calidad de vida se ha visto acrecentada debido a nuestra labor humanitaria. Vamos a invitar a las comunidades a las que servimos a participar en nuestra celebración. Los Proyectos del Centenario en Beneficio de la Comunidad constituyen una excelente manera de promover dicho evento en el ámbito local, y de lograr que perdure en la memoria de las comunidades del mundo entero. La publicidad positiva relacionada con el Centenario de Rotary, contribuirá, sin duda, a concienciar al público y a incentivar el interés en Rotary entre los posibles socios, haciendo de 2004-2005 un momento ideal para fortalecer nuestro cuadro social. Debemos proseguir las tareas de retención de los últimos años, dando participación directa a los socios en los proyectos de los clubes y gestionando Comités de la Familia de Rotary, propiciando así un ambiente de ayuda mutua en el club. Durante su primer siglo de servicio, contar con un cuadro social estable y en aumento resultó fundamental para Rotary. No escatimemos esfuerzo alguno para garantizar nuestro futuro mediante el aumento y la retención de nuestros dedicados rotarios. Cumplir cien años es un hito que muy pocas organizaciones llegan a alcanzar. Significa que, de alguna manera, Rotary está funcionando correctamente y que la demanda de ayuda rotaria sigue siendo elevada. Nuestro éxito se basa en diversos "secretos": el compañerismo que emana de las reuniones semanales y nuestra labor por una causa común, la internacionalidad que abre tantas puertas y corazones en todo el mundo, y la estructura que nos permite lograr más como grupo que lo que podríamos alcanzar por separado. No obstante, el aspecto más sólido de nuestra entidad es el entusiasmo de los rotarios al enfrentar nuevos problemas y trabajar para resolverlos. Así procedemos respecto a la erradicación de la polio, y en pos de tantos otros objetivos en cada una de las comunidades a las que ayudamos. Al comenzar Rotary sus actividades en 1905, en la oficina de un ingeniero de minas, era difícil prever el futuro desarrollo de la entidad. A ninguno de los cuatro primeros rotarios que se reunieron aquella gélida noche de febrero se le hubiera ocurrido que iban a reunirse periódicamente, y que 100 años después 31.000 clubes celebrarían ese tipo de reuniones. Paul Harris, Silvester Schiele, Gustavus Loehr e Hiram Shorey no sabían que estaban fundando el primer club de servicio del mundo, un movimiento que durante el siglo XX influiría decisivamente en la mente y el corazón de tanta gente. Como los fundadores, los rotarios no siempre están conscientes de la influencia positiva que sus acciones ejercerán, pero sus 100 años de servicio han demostrado fehacientemente nuestro enorme potencial para hacer el bien en el mundo. En la actualidad, Rotary International se apresta a comenzar su segundo siglo de servicio, como una de las organizaciones no gubernamentales más influyentes y eficaces del mundo. El programa PolioPlus, los Centros de Rotary para Estudios Internacionales sobre la paz y la resolución de conflictos, nuestras diversas iniciativas humanitarias y los innumerables proyectos de los clubes y distritos del mundo entero, demuestran la contribución de Rotary para lograr un mundo mejor y más pacífico. Cobrando mayor conciencia del potencial de Rotary, vamos a comenzar nuestro segundo siglo de servicio preparados para abordar los nuevos problemas y hacer todo lo que haga falta para resolverlos. Vamos A Celebrar Rotary redoblando nuestra dedicación al servicio... en el club, a través de la propia ocupación, en la comunidad y en el mundo. Glenn E. Estess Presidente, Rotary International, 2004-2005.



INFORMACIÓN SOBRE POLIOPLUS



En 1985, Rotary dio comienzo al programa PolioPlus para proteger a los niños del mundo de las

crueles y fatales consecuencias de la polio, las contribuciones de Rotary a la campaña mundial para la erradicación de la polio habrán llegado a casi 600 millones de dólares.

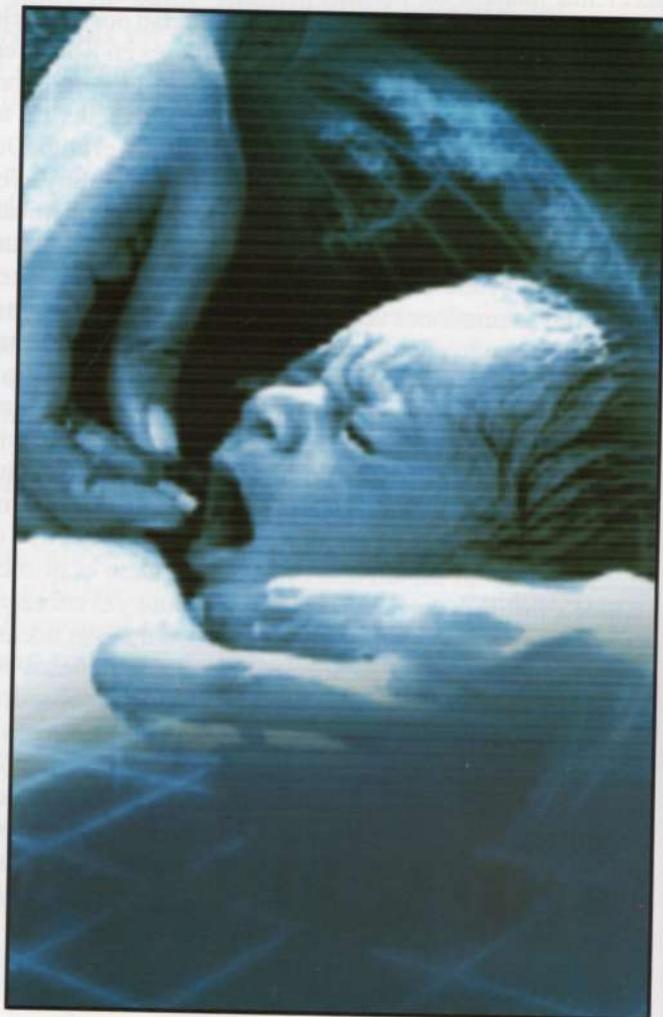
El rol de Rotary en la erradicación de la polio sigue evolucionando. En un principio cumplió funciones de catalizador, aportando dinero para adquirir vacunas y el servicio voluntario necesario para facilitar la distribución. Una subvención de La Fundación Rotaria financió las actividades de un grupo de expertos de la Organización Mundial de la Salud (OMS), encargado de dirigir el programa a nivel mundial. En épocas más recientes, los fondos de PolioPlus se han empleado para financiar transporte y otros gastos operativos relacionados con la distribución de las vacunas, las actividades de vigilancia (incluidas las funciones de los laboratorios) destinadas a detectar las áreas donde

crueles y fatales consecuencias de la polio. En 1988, la Asamblea Mundial de la Salud desafió al mundo a erradicar la polio. Desde entonces, los esfuerzos de Rotary y entidades colaboradoras, incluyendo la Organización Mundial de la Salud, el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades de EE.UU. (CDC), y gobiernos de todas partes del mundo, han logrado reducir en un 99% los casos de polio en el mundo. Los rotarios están al punto de obtener una gran victoria, y aguardan el momento de celebrar la erradicación de la polio en 2005, año del Centenario de la organización.

La participación de Rotary en la lucha contra la polio comenzó en 1979, cuando, durante un período de cinco años, la organización proporcionó y distribuyó vacunas para seis millones de niños filipinos. Fue el primer proyecto del nuevo programa de Salud, Nutrición y Desarrollo Humano (3-H). En los siguientes cuatro años, se aprobaron proyectos quinquenales similares en Haití, Bolivia, Marruecos, Sierra Leona y Camboya.

A comienzos de la década de los 80, Rotary comenzó a planificar el programa más ambicioso en toda su trayectoria: inmunizar contra la polio a todos los niños del mundo. El plan requirió la colaboración de organizaciones locales, nacionales e internacionales del sector salud. Con el asesoramiento y el apoyo del Dr. Albert Sabin, descubridor de la vacuna oral antipolio, Rotary emprendió el programa PolioPlus en 1985.

El compromiso de Rotary de aportar 120 millones de dólares para el programa PolioPlus, fue anunciado en octubre de 1985 durante la celebración del 40o. aniversario de las Naciones Unidas. Esta declaración de apoyo dinamizó al sector de la salud pública a nivel internacional. En tres años, los rotarios ya habían recaudado 247 millones de dólares, más del doble de la cuantía proyectada. Cuando se certifique que el mundo





circula el virus, y la capacitación para los trabajadores de la salud y los voluntarios que participan en las tareas de inmunización.

En 1995, Rotary organizó un Grupo de Acción para promover la erradicación de la polio entre los gobiernos de diversos países donantes, cuyos esfuerzos lograron más de 1.500 millones de dólares en contribuciones con destino fijo provenientes del sector público. El 2000, Rotary se coaligó con la Fundación de las Naciones Unidas para llevar a cabo una convocatoria al sector privado (fundaciones, empresas y personas acaudaladas). El sector privado ha aportado más de 100 millones de dólares destinados a la campaña para la erradicación. En la actualidad, Rotary es la entidad que, desde el punto de vista económico, más aporta a la campaña mundial para la erradicación de la polio.

A medida que la guerra contra la polio entra en la fase final, la falta de fondos es el principal escollo que impide que el mundo se libre de la polio. En febrero de 2002,

Rotary nuevamente respondió al desafío, anunciando la Campaña de Recaudación de Fondos para la Erradicación de la Polio, destinada a recaudar 80 millones de dólares. En la 94a. Convención de Rotary International en Brisbane, Australia, el presidente de RI Bhichai Rattakul anunció que los 1,2 millones de socios habían superado la meta propuesta y recaudado más de 88 millones de dólares.

Miles de rotarios han aportado también a la causa de la erradicación de la polio en el mundo, transportando vacunas mediante camellos y helicópteros, camiones y motocicletas, atendiendo puestos de vacunación, concienciando a la comunidad respecto a la importancia de la inmunización, y movilizando a 10 millones de voluntarios.

La Iniciativa Mundial para la Erradicación de la Polio ha recibido reconocimiento internacional como modelo de cooperación entre

los sectores público y privado, para alcanzar una meta humanitaria.



FECHAS IMPORTANTES

1 DE NOVIEMBRE

Fecha límite de envío de las nominaciones para el Premio de Rotary pro Paz y Comprensión Mundial 2004 (ampliado desde la fecha límite anterior del 15 de agosto).

15 DE NOVIEMBRE

Fecha límite de envío de las nominaciones para el Premio por Servicios Distinguidos a La Fundación Rotaria 2004.

31 DE DICIEMBRE

Fecha límite para la inscripción anticipada con descuento para la Convención de RI de 2005 en Chicago.

1 DE ENERO

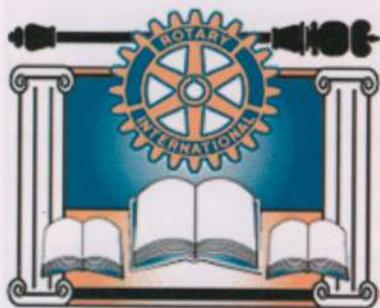
Fecha límite de envío de solicitudes de Subvenciones Compartidas del 2005 por cantidades entre 25.001 y 150.000 dólares, para su consideración por el Consejo de Fideicomisarios en su reunión de abril de 2005. Además, vence el plazo para el envío del segundo informe semestral sobre el cuadro social de los clubes.

7 DE MARZO

Fecha límite de envío de solicitudes para la Exhibición Proyectos de Clubes y Distritos en la Convención de RI de 2005 en Chicago. Los formularios para solicitar espacio en la exhibición se pueden descargar en línea del sitio web de RI (sólo en inglés): www.rotary.org. Se proveerá el espacio, siguiendo el orden de las solicitudes, y dependiendo del espacio existente.



CONSEJO DE LEGISLACIÓN APRUEBA INCREMENTO DE CUOTAS PER CÁPITA



En la reunión de los 529 representantes en el Consejo de Legislación, celebrada entre el 13 y el 18 de junio de 2004 en Chicago, se debatieron y votaron más de 400 proyectos de enmienda y resolución con objeto de mantener a los 31.000 clubes y los proyectos humanitarios que implementan, a tono con los tiempos y las necesidades de la comunidad local e internacional, en el momento en que nuestra organización llega a su segundo siglo de servicio.

De los proyectos aprobados durante la reunión trienal, el que ha repercutido mayormente en los clubes rotarios ha sido la petición, por parte de la Junta Directiva de RI, de incrementar las cuotas per cápita en 4 dólares por año, durante un período de tres años. Éste es el primer incremento que se realiza en las cuotas desde 1995.

El Consejo también aprobó el proyecto para conceder crédito de asistencia a los rotarios que participen 30 minutos en una actividad a través del sitio web de un club rotario; además, ha aprobado el aumento del número de miembros del Consejo de Fideicomisarios de 13 a 15, y la resolución que establece que el secretario general será el único funcionario que recibirá remuneración. Se aprobaron también dos proyectos relacionados con el Plan Estratégico de RI: uno de ellos establece un procedimiento para la planificación y el otro ratificará los objetivos y las metas del plan.

“Este Consejo de Legislación contribuye a la adaptación de Rotary a la dinámica del mundo actual”, comentó David González Domínguez Seguros, del Distrito 4200 (México). “Se han reconciliado varios puntos de vista de diferentes culturas y ello repercutirá de forma positiva en nuestro trabajo diario como rotarios”.

Los proyectos aprobados en el Consejo han entrado en vigor el 1 de julio; el *Manual de Procedimiento* (035-SP) se publicará a finales de este año con los cambios incorporados. Visite el sitio web de RI (www.rotary.org) para obtener más información acerca de la celebración de este Consejo o para descargar la versión en formato PDF del libro que contiene toda la legislación aprobada (las versiones impresas ya se han enviado a todos los clubes.)

ESTABLECIMIENTO DE METAS DE LOS CLUBES, VITAL PARA LOS PROGRAMAS DE LA FUNDACIÓN

La iniciativa *Cada Rotario, Cada Año* se lanzó el 1 de julio de 2004 en respuesta a los deseos de los rotarios de hacerse cargo de más programas de la Fundación que beneficiaran a los necesitados. La meta de este programa es que cada rotario realice una donación de 100 dólares anualmente, iniciativa apoyada por los distritos en el Consejo de Legislación de 2001. El Consejo de 2004 reafirmó el plan de marketing de *Cada Rotario, Cada Año*, para lograr la meta para el Centenario de Rotary en 2005 y en el futuro. En 2004-2005, se pidió a los clubes rotarios de todo el mundo que fijaran una meta para el Fondo de Contribuciones Anuales para Programas. Los clubes que todavía no lo han hecho, deberán notificar su meta lo antes posible al gobernador o al asistente del gobernador. (Para

descargar el formulario para reportar las metas, ingrese en <http://www.rotary.org/languages/spanish/index.html>, haga clic en la sección de descarga de materiales y a continuación en el “Formulario para reportar las metas de los clubes”.) El porcentaje de las metas alcanzadas por cada club se incluirá en informe mensual sobre las contribuciones del distrito.

Con tales donaciones, la Fundación podrá atender la demanda de programas seleccionados por los clubes y distritos. Como presidente del Consejo de Fideicomisarios de La Fundación Rotaria, Carlo Ravizza declaró en la Convención de RI de 2004: “Nuestro éxito en el Centenario estará medido por las esperanzas y los sueños cumplidos, los beneficios otorgados a los niños, familias y jóvenes, con la administración de las contribuciones del Centenario”.

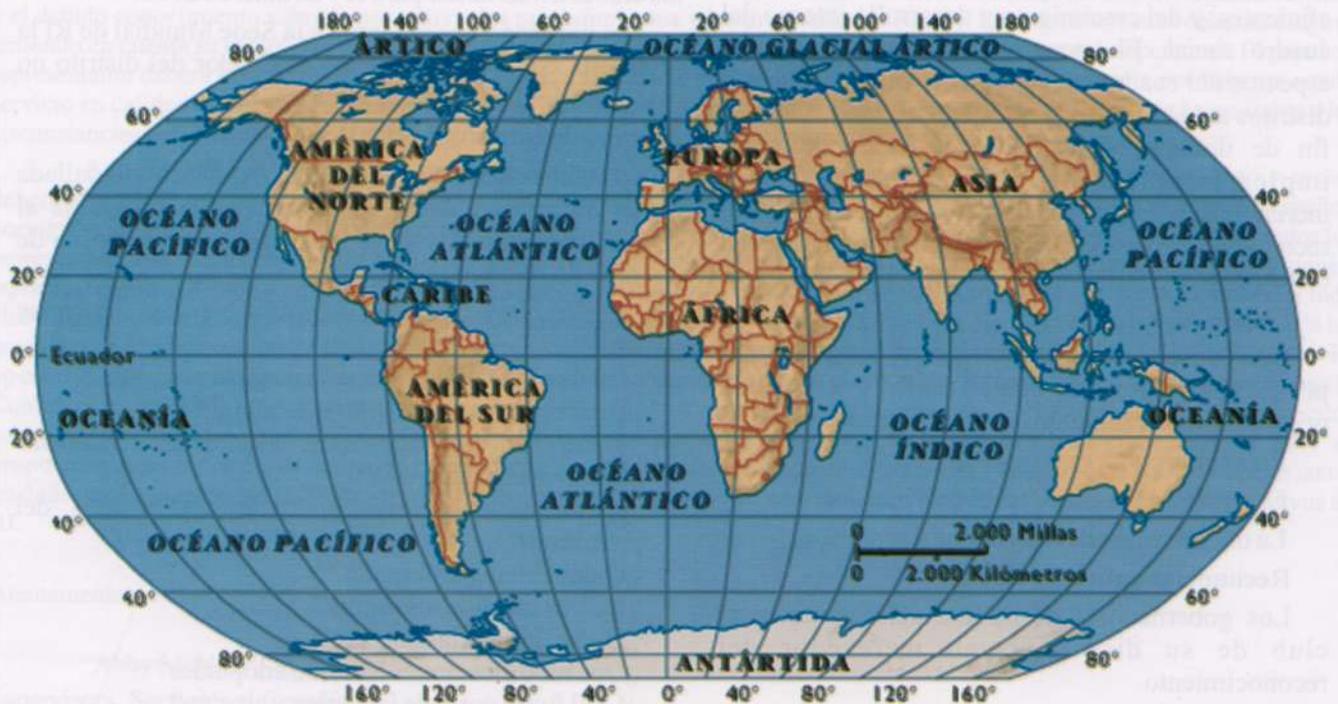


INFORMACIÓN SOBRE ROTARY INTERNATIONAL (ACTUALIDAD)

CIFRAS ROTARIAS

31.936	Clubes rotarios
1.219.532	Rotarios en el mundo
166	Países rotarios
7.663	Clubes Rotaract
176.249	Rotaractianos (aprox.)
9.661	Clubes Interact
222.203	Interactianos (aprox.)
5.567	Grupos de Rotary para Fomento de la Comunidad
128.41	Miembros de los GRFC (aprox.)

Al 30 de Junio de 2004





JULIO MES DE LA ALFABETIZACION

APRENDEN A LEER Y MEJORAN SU CALIDAD DE VIDA

En octubre, el Distrito 3750 (Corea) inauguró el Centro de Educación Permanente, en Suwon. Al cabo de una semana el centro contaba con 40 alumnos de 40 a 60 años de edad, dispuestas a aprender a leer y escribir. Funciones cotidianas tales como cumplimentar solicitudes de trabajo y leer formularios médicos resultan abrumadoras para los analfabetos. Una de las estudiantes, por ejemplo, se guiaba por la expresión del taxista para calcular el importe correcto. El referido centro dicta clases tres veces por semana durante tres horas y media cada día. El programa abarca del primero al sexto grado. Los clubes rotarios del Distrito 3750 suministraron las instalaciones de calefacción y refrigeración y solventan los servicios básicos. Asimismo, proporcionaron a cada alumna útiles escolares por valor de 30.000 wones (US\$26). Chang Ho Moon, socio del Club Rotario de Suwon-Susung, supervisa el mantenimiento del local.

“Para la gente de cierta edad no es fácil estudiar”, afirma Inja Lee, directora de la escuela, “pero tengo la esperanza de que todas las alumnas concluyan sus cursos satisfactoriamente”. El centro demuestra la consagración de Rotary a promover la alfabetización en el mundo. Julio, Mes de la Alfabetización, ofrece a los clubes una oportunidad ideal para implementar sus propios proyectos.

RECONOCIMIENTO DE ROTARY INTERNATIONAL 2004-2005 A LAS INICIATIVAS PARA EL AUMENTO DEL NÚMERO DE SOCIOS

El éxito de Rotary depende en gran medida de la capacidad de atraer y retener socios cualificados. El sostenimiento y el estímulo de un ambiente que promueva la asociación garantiza la prosperidad de la organización a largo plazo. El progreso de nuestra asociación va de la mano con la creación de clubes rotarios nuevos y eficientes, y del crecimiento y desarrollo interno del cuadro social. El apoyo sostenido de los varios aspectos del cuadro social requiere que los clubes y distritos actúen en forma estratégica e innovadora. A fin de destacar a los clubes que elaboraron e implementaron estrategias creativas para incrementar el cuadro social en su área, se brindará reconocimiento por sus esfuerzos a un club de cada distrito.

Pautas

El reconocimiento se basará en el cumplimiento por parte de los clubes de uno de los tres aspectos primordiales del aumento del número de socios:

Retención

Captación de nuevos socios cualificados, o

La organización de nuevos clubes rotarios.

Reconocimiento a los clubes

Los gobernadores de distrito seleccionarán un club de su distrito como merecedor del reconocimiento.

Se concederán certificados a cada club. Se destacará la labor de los clubes en la Convención Internacional de Chicago, EE.UU., en 2005, y se los dará a conocer en todo el ámbito del mundo de Rotary.

Plazos de entrega

El gobernador de distrito debe recibir las propuestas de los clubes a más tardar para el 1 de abril de 2005.

Los gobernadores enviarán a la Sede Mundial de RI la propuesta con el enfoque más innovador del distrito no más tarde del 15 de abril de 2005.

Proceso de envío

Los clubes deberán remitir una explicación detallada de su innovadora estrategia, iniciativa o programa al gobernador de distrito. Este documento deberá constar de un máximo de dos páginas.

Las explicaciones pueden versar sobre los siguientes temas:

¿Cuál es la finalidad de la estrategia o programa?

¿Cuál es el obstáculo o desafío inicial?

¿Qué factores regionales, asuntos o tendencias afectaban al cuadro social?

¿Cuál es el proceso o los procedimientos del programa?

¿Quiénes han participado?

¿Cuáles han sido los logros?

¿Qué se logró a largo plazo?

¿Qué modificaciones han sido adoptadas?

¿Cuál fue el costo de la implementación?



CONVOCATORIA A LOS GOBERNADORES DEL DISTRITO 2004-2005

Setiembre de 2004.

A los gobernadores de distrito de 2004-2005

Ref.: Representantes ante el Consejo de Legislación de 2007

Estimado Rotario:

Los representantes ante el Consejo de Legislación de 2007 deberán elegirse dos años antes del año del Consejo. Por consiguiente, su distrito deberá elegir a un representante ante el Consejo de 2007 (y un suplente), durante su año de ejercicio del cargo del gobernador. Con carácter provisional, se anuncia que el próximo Consejo de Legislación tendrá lugar en Chicago, Illinois, EE. UU., del 22 al 28 de abril de 2007, estando tales datos sujetos a cambio. Como gobernador, le corresponderá invitar a los clubes del distrito a que propongan candidatos a representante. Los requisitos completos, así como las cualificaciones y las responsabilidades del representante y el procedimiento de propuestas y elección, se indican en el reglamento de RI (inciso 8.010.1. y secciones 8.020., 8.030., 8.050., 8.060. 8.070. y 8.080.). El Consejo de Legislación de 2004 aprobó dos cambios respecto a la propuesta y elección de los representantes. En la sección 8.050. del reglamento de RI (inciso 8.050.3.), se establece que cualquier club de un distrito podrá proponer como representante ante el Consejo. Se recomienda la consulta de la versión actualizada de documentos estatutarios, los cuales le fueron remitidos en agosto. También pueden consultarse en el sitio web de RI, en www.rotary.org.

El representante y el suplente deberán elegirse en la Conferencia de Distrito de 2004-2005 o, en determinadas circunstancias, mediante votación por correo debidamente autorizada (Reglamento de RI, 8.060.). Aunque el Reglamento de RI dispone que los representantes ante el Consejo sean elegidos mediante un Comité de Propuestas, el procedimiento deberá ser aprobado en la Conferencia de Distrito, por lo menos un año antes de la fecha límite para la selección de los representantes. Por consiguiente, en lo que se refiere al Consejo de 2007, el procedimiento del Comité de Propuestas deberá haber sido aprobado no más tarde del 30 de junio de 2004. Si usted aún no ha obtenido tal aprobación, su distrito no podrá recurrir a dicho procedimiento para el Consejo de 2007. Inmediatamente después de la elección, usted deberá certificar el nombramiento del representante y el suplente, para lo cual se adjunta el debido formulario, el cual se deberá remitir a Sección de Servicios al Consejo, en la Sede Mundial, en Evanston (Reglamento de RI, 8.080.1.), debidamente cumplimentado, al número de fax: +1 847 866 5507. Se proporcionará tanto al representante como a suplente, una copia del formulario para representarlo ante el Comité de Credenciales en la sede del Consejo de 2007.

La Junta Directiva de RI exhorta a los distritos a elegir como representantes a los rotarios con las mejores cualificaciones, y el debido conocimiento sobre la normativa, los procedimientos y los programas de Rotary. Los representantes deberán elegirse teniendo en cuenta su capacidad para cumplir las tareas propias del cargo y no sobre la base de su renombre personal. El papel de representante deberá ser considerado un cargo de gran seriedad y responsabilidad y no una simple prebenda por haber prestado servicio en calidad de gobernador. Así mismo, se deberá elegir a un representante física y mentalmente capaz de hacer frente a las circunstancias del Consejo, y preparado para desempeñarse con éxito en una reunión extensa y difícil.

Aunque en ciertas ocasiones proporcionamos por adelantado los materiales del Consejo en alemán, italiano y sueco, deberá tenerse presente que el idioma que se utiliza en el Consejo es el inglés, con interpretación simultánea en francés, español, portugués, japonés y coreano. Los proyectos de legislación se traducen también a estos cinco idiomas. Por consiguiente, todos los representantes ante el Consejo y sus suplentes deberán dominar uno de los siguientes idiomas: inglés, francés, español, portugués, japonés o coreano. Como seguramente será de su conocimiento, en el inciso 17.030.2. del Reglamento de RI se estipula que todo club abone una cuota adicional de un dólar por año, para sufragar los gastos del próximo Consejo. Esta cuota adicional solventa las erogaciones administrativas de esta reunión y los gastos de los representantes (generalmente transporte, alojamiento, comidas). RI no costeará los gastos de los cónyuges u otros familiares que acompañen a los representantes. Se deberá exhortar a los asistentes a la Conferencia de Distrito, especialmente a los rotarios que puedan ser elegidos representantes, a prestar especial atención a estos sobre las finanzas del Consejo. La información sobre la propuesta de proyectos de legislación para el Consejo de 2007 se proporcionará a los distritos a su debido tiempo y con bastante antelación respecto al plazo del 30 de junio de 2006. Mientras tanto, no dude en plantearnos sus dudas respecto a la elección de los representantes u otros aspectos de los procedimientos legislativos de RI.

Atentamente,

Abby McNear

Supervisora, Servicios al Consejo.



REPRESENTANTES DE LOS CLUBES EN EL DISTRITO _____ que servirán en el

CONSEJO DE LEGISLACIÓN DE 2007

Este formulario se preparará por triplicado, ha de ser completado y firmado al dorso por el representante nombrado y el representante suplente, además de contar con la certificación del gobernador de distrito. Una vez completo, **se ha de enviar una copia al secretario general** de RI, encargado de la Sección de Servicios del Consejo, a: 1560 Sherman Avenue, Evanston, IL, 60201, EE. UU., o enviarlo mediante **fax** al +1 847 866 5507. **Se proporcionará la segunda copia al representante**, a fin de que esta la presente ante el Comité de Credenciales del Consejo, **La tercera copia será para el representante suplente.**

Mediante la presente, certifico, según lo establecido por el Reglamento de Rotary International que,

El ex gobernador _____,
APELLIDO NOMBRE
(Escriba a máquina o con letra imprenta el nombre del representante)

socio cualificado del Club Rotario de _____,
(Escriba a máquina o con letra imprenta el nombre del representante)

ha sido elegido representante de los clubes del distrito para servir en el Consejo de Legislación de 2007.

Y que el ex gobernador _____, socio cualificado del
APELLIDO NOMBRE
(Escriba a máquina o con letra imprenta el nombre del representante)

Club Rotario de _____, ha sido nombrado
(Escriba a máquina o con letra imprenta el nombre del club al que pertenece el representante suplente)

representante suplente, para servir sólo en caso en que el representante arriba indicado no pudiese desempeñar sus funciones.

_____, Distrito _____, Fecha _____
Firma del gobernador de distrito

(NOTA: Vea el reverso para la certificación del representante.)



CERTIFICACIÓN DEL REPRESENTANTE

Por la presente, certifico que comprendo claramente los requisitos, deberes y responsabilidades de los representantes de los clubes que sirven en el Consejo de Legislación; que estoy cualificado y dispuesto a asumir dichas responsabilidades y a realizarlas con fidelidad; y que asistiré a la reunión del Consejo de Legislación, así como para publicar la misma en cualquier medio de difusión. Asimismo entiendo que los demás miembros del Consejo tendrán acceso a mi nombre y al número del distrito al que represento.

_____ Firma del representante	_____ Firma del representante suplente
_____ Dirección (Escriba a máquina o con letra imprenta)	_____ Dirección (Escriba a máquina o con letra imprenta)
_____ Ciudad/ edo. Prov. Dpto./ país, código postal	_____ Ciudad/ edo. Prov. Dpto./ país, código postal
_____ Número de Teléfono (incluya código de área y país)	_____ Número de Teléfono (incluya código de área y país)
_____ Número de Fax (incluya código de área y país)	_____ Número de Fax (incluya código de área y país)
_____ Correo electrónico	_____ Correo electrónico
_____ Años de gobernador	_____ Años de gobernador
_____ Años en los que ha servido como representante en el Consejo (si procede)	_____ Años en los que ha servido como representante en el Consejo (si procede)

Aunque comprendemos que el Consejo suministra solamente materiales legislativos en inglés, francés, español, portugués, japonés y coreano, preferiríamos recibir los materiales relacionados con el Consejo de Legislación en el/los siguientes idiomas:

Inglés _____ Francés _____ Alemán _____ Italiano _____ Japonés _____
Coreano _____ Portugués _____ Español _____ Sueco _____



XXX INSTITUTO DE ROTARY INTERNATIONAL ZONAS 19B Y 21B

"Instituto del Centenario"

Se participa e invita a los funcionarios y rotarios de las zonas 19B y 21B al XXX Instituto Regional a realizarse en Puerto Varas Chile, del 18 al 21 de Noviembre del 2004.

MENSAJE DEL CHAIRMAN DEL INSTITUTO



Apreciados compañeros rotarios:

Para el Centenario de Rotary, el rotarismo de Chile tendrá el honor de realizar el XXX Instituto Rotario de las Zonas 19 B y 21 B el que se efectuará por primera vez en el Distrito 4350 de Rotary International.

Hemos elegido la bella ciudad de Puerto Varas como ciudad sede de tan importante evento rotario por su hermoso entorno y especial calidez de su gente.

Los rotarios chilenos y especialmente los del Distrito 4350 los recibirán con afecto y mucho entusiasmo, estoy seguro que será un gran Instituto y que permanecerá en vuestras memorias por siempre. Estamos convencidos que con vuestra participación tendremos la oportunidad de fortalecer los ideales rotarios, compartir nuestros anhelos y

buscar caminos comunes para encontrar la Paz y Comprensión Mundial.

Tengan la certeza que el Instituto del Centenario será inolvidable; ya estamos trabajando para ello con mucho tesón y entusiasmo. Nos vemos en Puerto Varas.

Rodolfo (Rudi) Harwardt.
Chairman
Instituto XXX del Centenario

PRIMER CONGRESO INTERNACIONAL PROGRAMA "AMÉRICA SIN FRONTERAS"

4 al 6 de Marzo de 2005

CÓRDOBA, corazón de Argentina, será sede del reencuentro con los casi cien ex becarios del Programa "AMÉRICA SIN FRONTERAS", creado por el ROTARY CLUB DE CÓRDOBA hace más de treinta años, como uno de los actos en homenaje al CENTENARIO DE ROTARY INTERNACIONAL.

"AMÉRICA SIN FRONTERAS" fue creado con la vocación de contribuir a la paz y comprensión entre los hombres, a la integración de los pueblos de Latinoamérica y como una eficaz herramienta rotaria para ayudar a jóvenes promisorios a ser nuevos dirigentes solidarios en búsqueda del progreso de sus comunidades. Este PRIMER CONGRESO coincide con la REUNIÓN-CENA DISTRITAL HOMENAJE AL CENTENARIO DE R. I. el sábado 5 de marzo de 2005, en la que será orador el EPRI y actual Fideicomisario de La Fundación Rotaria, Cr. LUIS VICENTE GIAY.

Invitamos muy cordialmente a los ex becarios, a los rotarios, familiares y amigos de Argentina y toda América a participar del Congreso.

CELEBREMOS JUNTOS LO HASTA AQUÍ REALIZADO Y GENEREMOS EN ESTE ENCUENTRO INTERNACIONAL LA ENERGÍA PARA QUE "AMÉRICA SIN FRONTERAS" SIGA DANDO FRUTOS DE HERMANDAD, SOLIDARIDAD Y DESARROLLO HUMANO EN NUESTRAS COMUNIDADES.

LOS ESPERAMOS!

Solicite a Rotary Club de Córdoba información del evento y detalles para una feliz estadía en Córdoba y Argentina.
Email: rotariycba@agora.com.ar Tel/Fax 54-(0)351-4251067. Secretaria: Av. Gral. Paz 154 4 Piso Oficina 2 Casilla de Correo 231 5000 CÓRDOBA ARGENTINA



LEY N° 25234

EL PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA

POR CUANTO:

EL CONGRESO HADADO LA LEY SIGUIENTE:

El Congreso de la República del Perú;
Ha dado la ley siguiente:

Artículo 1.- Declárese el 23 de Febrero de cada año como “Día del Rotarismo Nacional”.

Artículo 2.- Recomiéndese dar a conocer, en la fecha anterior indicada, tanto en los órganos de publicidad estatales como en todos los centros educativos del país, los objetivos que el Rotary percibe y realiza, así como el respeto que merece su permanente acción.

Comuníquese al Presidente de la República para su promulgación.

Casa del Congreso, en Lima a los treinta días del mes de mayo de Mil Novecientos Noventa.

HUMBERTO CARRANZA PIEDRA
Presidente del Senado

LUIS ALVARADO CONTRERAS
Presidente de la Cámara de Diputados

RUPERTO FIGUEROA MENDOZA
Senador Primer Secretario

JORGE SÁNCHEZ FARFÁN
Diputado Primer Secretario

AL SEÑOR PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA
POR TANTO:

Mando se publique y cumpla.

Dado en la casa de Gobierno, en Lima a los ocho días del mes de Junio de Mil Novecientos Noventa.

ALAN GARCÍA PÉREZ
Presidente Constitucional de la República.

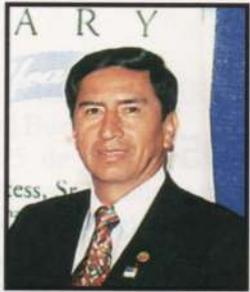


OTORGAMIENTO DE LA MENCION PRESIDENCIAL DE ROTARACT



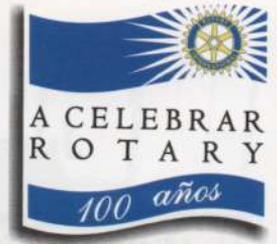
El presidente de RI, Glenn Estess, exhorta a todos los clubes Rotaract a realizar actividades congruentes con los criterios para el otorgamiento de la Mención Presidencial de Rotaract de 2004-2005 y espera que cada club, como parte de la Familia de Rotary, participe en la celebración de los 100 años de servicio rotario. A fin de recibir la Mención Presidencial, los clubes deberán implementar cuatro actividades, como mínimo, en el marco de las Cuatro Avenidas de Servicio. Deberá incluirse al menos una actividad en la categoría de Servicio en la Comunidad y otra en la categoría del Servicio Internacional. El presidente del club rotario patrocinador y el gobernador de distrito deberán firmar el formulario de la Mención Presidencial de Rotaract. Los clubes deberán remitir el formulario de solicitud no más tarde del 15 de abril de 2005 a fin de recibir esta distinción, la cual fue otorgada a más de 130 clubes Rotaract el año pasado. Angles Rafol, presidente del Club Rotaract de Kalookan North, Filipinas, afirma que su club decidió participar “porque deseábamos alentar a otros clubes Rotaract de nuestro distrito y de todo el mundo a emprender proyectos de servicio en beneficio de las personas más necesitadas”. Para más información, consulta el *Folleto informativo de la Mención Presidencial de 2004-2005*, disponible en: www.rotary.org





MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL DISTRITO 4300 RI

A. R. Alejandro Urday Enriquez.



Amigos Rotarios:

Mi saludo cordial a cada uno de ustedes y a todos los miembros de la familia rotaria del Perú, sintiendo la alegría de estar próximos al 23 de febrero del 2005, fecha en que se celebra nuestro Centenario y poder decir con orgullo el Lema **“A Celebrar Rotary”** propuesto por el A. R. Glenn Estess, Presidente del Centenario del Rotary International. Porque estamos heredando el trabajo de generaciones de rotarios que estuvieron a la altura de su responsabilidad, que supieron trabajar con absoluto desinterés, por amor al prójimo y con plena identidad con Rotary. Rotarios mártires que se sacrificaron por el bien de la humanidad para recibir esta posta con responsabilidad y con trabajo. Por eso, debemos trabajar a favor de los más necesitados que ven en nosotros un rayo de luz de esperanza hacia un futuro mejor. Debemos de lucir en nuestro pecho todos los días del año el Pin del Centenario y decir al final de cada reunión rotaria el lema **“A Celebrar Rotary”**, por ese pasado glorioso y por el compromiso de honor asumido voluntariamente en bien de la humanidad, porque es el sentido de nuestro trabajo: buscar la superación, la paz y el bien común para decir con satisfacción: “deber cumplido”. Es nuestro compromiso dejar los clubes eficientes, en franco crecimiento y con verdadera amistad.

Un tema especial es la familia Rotaria que esta compuesta por el Comité de Cónyuges y familiares. Asimismo, Rotaract e Interact con quienes trabajamos en beneficio de la comunidad y nos apoyamos recíprocamente. Mi reconocimiento a los Comités de Cónyuges y familiares que son un pilar fundamental en nuestro trabajo. También, a Rotaract e Interact, jóvenes estudiantes quienes se están formando como líderes positivos a través de la responsabilidad, para que sean útiles a la sociedad. Jóvenes a los que tenemos que seguir apoyando como lo venimos haciendo en la gobernación de nuestro distrito porque ellos representan el futuro de Rotary.

También pido a nuestros socios rotarios del Centenario que den lectura a cada uno de los artículos de esta revista El Rotario Peruano, para que de esta manera tengan conocimiento de lo que aquí se informa.

Finalmente, valoro su amistad, por el apoyo que nos brindaremos mutuamente, por sus consejos y por sus palabras de aliento. Gracias a Rotary que nos da esta hermosa responsabilidad. Pido a nuestro Gran Arquitecto del Universo, que nos bendiga y nos siga guiando para mantenernos siempre unidos con sencillez y humildad, con un trabajo eficiente a favor de la humanidad y tener el orgullo personal y de Club de decir con toda energía: **“ACELEBRAR ROTARY”**.

LABOR HUMANITARIA EN EL AÑO DEL CENTENARIO**ROTARY CLUB DE AREQUIPA**
Juramentación de la Junta Directiva 2004-2005

El día 3 de julio en los salones del Restaurante “La Cantarilla” se realizó el cambio de Junta Directiva, ingresaron 10 nuevos socios. El Presidente A. R. Jorge Hernández Orué tomó el juramento respectivo. En la foto de izquierda a derecha: A. R. Raúl Ponce de León Ponce (Servicio en el Club), A. R. René Borja Delgado (Tesorero), A. R. Herbert Mendoza Aro (Macero), A. R. José Carlos Gómez Velásquez (Vicepresidente), A. R. Julio César Gómez Segura (Secretario) y A. R. César Linares Flores (SATO).

Clásico Rotary Club de Arequipa

El día 1 de agosto en el Hipódromo de Porongoche se corrió el clásico con productos de tres años en homenaje a los 78 años de nuestro Club. En la foto de izquierda a derecha: A. R. Julio César Gómez Segura (Secretario RCA), A. R. Jorge Hernández Orué (Presidente RCA), Sr. Rodolfo Escobar Damiani (Presidente Jockey Club), Sr. Guido Del Carpio y Dr. Gonzálo Cornejo Arce, Directores del Jockey Club de Arequipa.

**Curso de la Amistad 2004**

Fue un rotundo éxito el “Curso de la Amistad 2004” llevado a efecto el 15 de agosto último en Arequipa organizado por el Rotary Club de Arequipa con motivo del 464º aniversario de su Fundación Española.

Participaron, además, los clubes rotarios de Arequipa Oeste, Sur, Cayma, Yanahuara, Camaná y se tuvo la presencia de nuestro Gobernador del Distrito 4300 de R.I., A. R. Alejandro Urday Enríquez y de su distinguida esposa Sonia Bravo de Urday, igualmente se contó con la presencia de los clubes rotaractianos, asimismo participaron otras entidades cívicas, artísticas, folklóricas e institucionales que dieron colorido al desfile. El citado Corso estuvo a cargo de los rotarios arequipeños, en cumplimiento al Acuerdo Municipal N° 085-2004 firmado por el Rotary Club de Arequipa con el Ing. Yamel Romero Peralta, Alcalde de la Municipalidad Provincial de Arequipa, quien le confió esta actividad en mérito a la experiencia y seriedad ganada por este Club.

Durante más de 14 años los rotarios se hicieron cargo de esta actividad sólo en los años de 1998 y 1999 no lo hicieron a consecuencia de que el Concejo Provincial encargó la organización de este Corso al Club de Leones, luego de que fuera desactivada la Empresa Municipal de Espectáculos Culturales (EMECSA).

Este Corso tiene por finalidad poner en relieve todo el acervo cultural de Arequipa exhibiendo sus principales manifestaciones artísticas y a la vez llevando un mensaje de amistad y comprensión entre los pueblos, uno de los objetivos que auspicia, desde sus inicios, nuestro movimiento con ocasión de nuestros 100 Años a lo largo y ancho del mundo. Hubo 8 agrupamientos con más de 150 participantes que recorrieron cerca de 5 kilómetros atravesando la ciudad durante más de 10 horas. El Comité Organizador fue presidido por el A. R. Jorge Hernández Orué, el Director General el A. R. Freddy Padilla Guzmán, el Coordinador de Seguridad el A. R. José Carlos Gómez Velásquez, el Coordinador de Agrupamientos y Publicidad el A. R. Julio César Gómez Segura y como Tesorero el A. R. René Borja Delgado.



ROTARY CLUB VALLE HERMOSO

El 03 de julio visita y diagnóstico situacional al Albergue de ancianos el Buen Jesús.

25 de Julio Campaña de Salud, Pueblo Joven Horacio Zevallos Gamez, donde se realizaron 250 consultas de:

- Cardiología
- Gineco-obstetricia
- Oftalmología
- Optometría
- Pediatría
- Odontología
- Gastroenterología
- Traumatología
- Nutrición
- Dermatología
- Medicina General

15 de Agosto, nuestro club participó en el Corso de la



Amistad 464 Aniversario de Arequipa.

26 de Setiembre, se realizó la segunda campaña de salud en el Pueblo joven La Mansión del Distrito de Socabaya, atendándose 200 consultas en las especialidades de:

- Medicina General
- Gineco-obstetricia
- Optometría
- Odontología
- Traumatología
- Dermatología
- Cardiología
- Oftalmología
- Pediatría
- Gastroenterología
- Nutrición
- Neumología

- Psicología y además se efectuó consejería en asesoría legal para casos de violencia familiar.

Almuerzo ofrecido por el Rotary Club Arequipa Valle Hermoso y el comité de Damas a los discapacitados visuales del Instituto de Nuestra señora del Pilar.

ROTARY CLUB CAPLINA TACNA

Campaña Rotaplast 2004

Rotaplast Internacional es un Proyecto de Servicio Internacional, financiada por los Clubs Rotarios del Mundo para proveer servicios de atención Quirúrgicas en Cirugía Reconstructiva, Tratamiento, Rehabilitación y prevención de las malformaciones orofaciales congénitas, como el labio leporino, paladar hendido; así como los secuelados por quemaduras con cicatrices hipertróficas y retráctiles con compromiso o pérdida de la función normal.

Actualmente se han realizado campañas similares a diferentes países de Latinoamérica como: Chile, Ecuador, Venezuela, Guatemala, Honduras, Bolivia, Argentina, Perú el Salvador y Colombia.

El año 2003 se efectuaron 93 intervenciones quirúrgicas en nuestra ciudad, llegando a intervenir el caso 5000 de la casuística internacional, en Tacna Perú.

Actualmente, se ha concluido la II Campaña Rotaplast 2004, ejecutada del 17 al 26 de junio del presente en las instalaciones del Hospital Hipólito Unánue de Tacna, con la llegada de 37 integrantes, cuyo jefe de la misión a cargo Daniel Bronson y el Dr. Hugo



Vujefe de Médicos. También acompañaron Pediatras, anestesiólogos, terapistas de lenguaje, odontólogos, ingenieros, biomédicos, enfermeras, secretarias, periodistas y rotarios voluntarios.

Se realizaron 118 intervenciones quirúrgicas, a razón de 20 intervenciones por día y 250 atenciones ambulatorias. Dentro las más importantes las queiloplastias, palatoplastias, rotaciones de colgajos, injertos de piel total y parcial, extirparciones quirúrgicas y plastias auriculares dentro de las más importantes.

La organización estuvo a cargo del Rotary Club Caplina del Distrito 4300 y el auspicio de la Souther Perú Cooper Corporación, la Caja Municipal de Tacna, L G, La Región de Salud de Tacna y el Hospital Hipólito Unánue de Tacna,

Durante la estancia se cumplieron las metas trazadas mediante la capacitación, convenios de Gestión y sobre todo se fortalecieron los lazos de hermandad y confraternidad.





ROTARY CLUB ICA SUR

Campaña Gratuita Operación Visión por Optometristas de Miami USA
Los Días 14, 15 y 16 de Setiembre
(Diario LA OPINIÓN del 17 de Setiembre del 2004.)

Con éxito culminó la Campaña gratuita desarrollada por Optometristas Estadounidenses, y organizada por el Club Rotary Ica Sur, atendiendo a una 1,200 personas, campaña también consistió en un examen de Tonometría, descarte de Glaucoma y entrega de lentes.

El Rotary Club Ica Sur Distrito 4300, Rotary Club Pando de la Ciudad de Lima, Club de Leones la Achirana de Ica y V.O.S.H. USA, instituciones al servicio de la humanidad ha programado una campaña gratuita llamada, Operación Visión, los días 14, 15 y 16 del mes en curso.

La campaña operación visión consiste en la medida de la vista a las personas que la requieran estará a cargo de 10 profesionales Optometristas que vendrán desde la ciudad de Miami Estados Unidos el primer día 14 atenderán en la Municipalidad del distrito de Guadalupe, el 15 en la Municipalidad de Santiago, estos días en el horario 8:00 a.m. hasta las 4:00 p.m. y el 16 en el Pueblo joven Virgen Asunta, en el Salón Comunal, desde la 8:00 a.m. hasta la 1:00 p.m.

Las personas que requieran lentes se les otorgará la montura en forma gratuita, solamente abonarán la cantidad de S/ 8.00 nuevos soles, que es el costo de las resinas con sus medidas correspondientes, el mismo que se entregará en un plazo de 15 a 20 días a partir de la fecha de la medida.

En esta ocasión, también se brindará atención médica, odontológica y control de enfermería. Habiéndose programado como meta de atenciones de medida de la vista aproximadamente 700 personas por día.

En coordinación con el Rotary Club Ica Sur y Otros Municipalidad de Salas Realizó Campaña Gratuita de Salud Integral.

La Municipalidad Distrital de Salas Guadalupe, en coordinación con el club de Leones de Ica, "la Achirana", Rotary Club de Ica Sur, realizaron una masiva campaña gratuita de Salud Integral, la misma que se realizó el día de ayer martes 14 de setiembre desde las 8 de la mañana hasta las 3 de la tarde, en las instalaciones de la Biblioteca Municipal.

En esta memorable jornada de Salud se brindaron los servicios de consulta Médica, Odontología, descarte de Diabetes, control de la presión arterial, oftalmología, entrega de medicamentos gratuitos, la Universidad Nacional de San Luis Gonzaga a través de la Facultad de Farmacia y Bioquímica, también apoyó a la campaña de Salud realizando todo tipo de los análisis a las personas que los requieran apoyo realizado por un grupo de profesionales de la Única.

La especialidad más requerida fue la de Oftalmología, donde un grupo de Oculistas especializados, venidos desde los EE. UU., atendieron todos los que lo requerían este servicio, pues dotados de modernos equipos, en cuestión de minutos se entregaba los resultados, realizando más de 550 consultas; también realizaban Control y Medida de la Agudeza Visual, Presión Ocular, donde después de un diagnóstico exhaustivo le entregaban sus lentes en forma gratuita, a través del Banco de Lentes.

El alcalde Luis Murguía Vilchez, manifestó





que gracias al apoyo del Club de Leones de Ica "La Achirana" El Rotary Club de Ica Sur, la población más necesitada se ha visto beneficiada con el diagnóstico del mal que lo aqueja, evaluaciones que han sido realizados, por un equipo médico especializado, aliviando en algo su dolencia corporal.

La realización de esta campaña de Salud se volverá a repetir en una nueva oportunidad, para que otros vecinos puedan también recuperar su salud, acotó el alcalde distrital.

Por su parte, la Presidenta del Rotary Club de Ica Sur, Dra, Teodosia Moori de Bernal, manifestó que en esta

campaña de Salud Integral se realizará el día de hoy en el distrito de Santiago y mañana en el PP. JJ. Virgen Asunta, donde están brindando los servicios antes mencionados desde las 8 de la mañana a todos los que los requieran.

La Municipalidad distrital de Salas, brindó todas las facilidades del caso para que los médicos puedan cumplir a cabalidad con su trabajo, a los beneficiados mostraron su agradecimiento, manifestando que esta es la primera vez que se realiza una campaña en forma integral, incluso con la entrega de medicamentos, solicitando al burgomaestre Luis Murguía Vilchez, de que este tipo de acciones sociales se repitan con mayor frecuencia.

ROTARY CLUB ILO



Foto en el Agasajo de los ancianitos en su día el 26, de Agosto se les brindó una chocolatada y se les regaló una frazada para cada uno. Se atendió a 20 ancianitos trabajadores de los trabajadores de los alrededores de mercados y plazas.

Foto en la Kermesse Rotaria para reunir Fondos para Campañas Médicas realizada el 22 de Agosto del presente año en el distrito "El Alganobal" de nuestra provincia de Rotary Club Ilo.





COMITÉ DE CONYUGUES Y FAMILIARES DEL ROTARY CLUB PUNO

Presentación Junta Directiva Comité de Cónyuges del
Rotary Club Puno Período 2004-2005



El día 20 de julio a horas 17:00 en los Salones del Hotel Ferrocarril, gentilmente cedido por su propietario A.R. Aldo Passano, se llevo a cabo el coctail de presentación de la nueva Junta Directiva del Comité de Damas del Rotary Club Puno, para el periodo 2004 - 2005. El Comité está Presidido por la Dama. Maria del Carmen Muñoz de Seibt, quien señalo las principales orientaciones que se desarrollarán en el año que inicia. La acompañan como Vice Presidentas las amigas Enriqueta de Huaitalla y Lourdes de Juño; como Secretaria Elsa de Valdivia; Pro Secretaria Miluska de Ramos; Tesorera Maxi de Carreón; Pro Tesorera Yolanda de Zevallos; Masera, Maria de Serruto; Pro Masera, Graciela de Aquize, Directora Avenida Servicio en el Club, Teresa de Moore, Avenida Servicio a la Comunidad, Gloria de Ramírez, Avenida de Servicio en la Ocupación, Eva de Meza y Avenida de Servicio Internacional Elsa de Valdivia. A todas ellas les deseamos éxitos en su gestión.

Al evento asistieron el Gobernador de Distrito, A.R. Alejandro Urday Enriquez y su esposa Dama Sonia de Urday; el Presidente del Rotary Club Puno, A.R. Arturo Vásquez Salazar, la Dama Ruth de Miraval, Past Presidenta Período 2003-2004. Cada uno de ellos, en sus alocuciones, nos mostraron como el ideal de servicio en Rotary, se basa en la amistad y el compañerismo. Asimismo se contó con la presencia de la Presidenta del Hogar de la Madre, Sra. Teresa de Castillo; la Presidenta de la Liga de Lucha Contra el Cáncer, Sra. Raquel Bedoya; la Presidenta de SERCOFE- Puno, Sra. Gladis de Revollar; la Presidenta del Club de Leones Puno, Sra. Maruja de Armaza y; la Presidenta del Comité de Damas

del Club de Leones, Sra. Aglai Catacora de Cuba. Con todas ellas se departió momentos muy agradables y de unión. También se recibieron presentes de la Presidenta del Comité de Damas del Hogar del Abogado; de la Sra. Sonia Frisancho de Rivarola y de Instituciones representativas de la ciudad. En dicho acto se realizó la presentación de la Revista del Comité de Cónyuges, Período 2003-2004, haciéndose entrega a las presentes de un ejemplar.

Gran Duatlon Circuito Puno 2004 "A Celebrar Rotary"

Siendo el mes de setiembre considerado el mes de la juventud, de la amistad, el día 19 de Setiembre del 2004 el Comité de Cónyuges del Rotary Club Puno, llevó a cabo un DUATLON (bicicleteada y maratón) festejando el DÍA DE LA JUVENTUD, evento que contó con el auspicio de amigos Rotarios representantes de Instituciones como Amadeo Vera Milla, Gerente de Edyficar y Roberto Valdivia, Director de CIRMA, con los Polos que se entrego a los participantes, los premios fueron donados por el A.R. Alejandro Urday Enriquez, Gobernador del Distrito 4300, A.R. Flavio Miraval Bedoya, Past Presidente, Banco del Trabajo, Banco Wiese, Ricos Pan, Pizzería el Buho, Pollos el Rancho, Restaurant La Casona. Así mismo se contó con el apoyo de la Compañía de Bomberos Voluntarios y la Policía Nacional.





En la competencia se tuvo cuatro categorías, Master, Junior, Juvenil e Infantil. Exigente y atractiva prueba, desarrollada por las principales arterias de nuestra ciudad y que contó con la participación de los rotaractianos, y público en general, quienes manifestaron su aprobación para con el circuito y la organización, desplegando todos dotes de grandes deportistas, incluidos los más pequeños y mención especial a nuestro Campeón de Campeones Alberto Alonso Fuentes Berolatti, hijo de nuestros queridos amigos rotarios Hugo y Rossana Fuentes.

Agradecemos a las personas e instituciones y a todos los amigos que hicieron posible llevar a cabo esta actividad que se enmarco dentro de nuestra proyección a la comunidad.



ENCUENTRO DE GOBERNADORES DE LOS DISTRITOS 4300 Y 4320

El día lunes 6 de setiembre de los corrientes en la Casa de la Amistad de R.C. Tacna, hubo un hermoso encuentro de nuestros Gobernadores Alejandro Urday Enriquez Distrito 4300 R.I. y Jose Silva Estay Distrito 4320 R.I., siendo testigos los socios y directivos de los clubes rotarios de la ciudad de Arica, los de R.C. Tacna presidida por su presidente Muricio Maclean Cuadros y una comitiva del Rotary Club Tacna - Caplina conformada por su nuestra presidenta Regina Rivera de Vela, Ramiro Bermejo y Lyris Monasterio.

Se resaltó la profesión del Gobernador José Silva de cirujano Pediatra y resumimos su meritoria trayectoria en su dedicación a conseguir obras en bienestar de los niños preponderantemente, huella de eso tenemos la Multicancha del Hogar de Menores "Enrique Callejas" de Quillota. La implementación de Equipos de Rescate para la Primera Cía. de Bomberos de la misma localidad, entre muchas otras virtudes.

En Cuanto a nuestro gobernador el ser un destacado empresario que ha recibido muchos premios, condecoraciones y haber recibido el reconocimiento como personaje del año del Departamento de Puno dicho encuentro se dieron a conocer las obras de RC Tacna en particular el Proyecto hecho realidad de "Agua potable para Oconchay", también nos regocijamos de sus logros los que hay que tener como ejemplo.

Una deferencia muy especial tuvieron para la Presidenta del R.C Tacna Caplina al hacer un alto con las mañanitas, cumpleaños feliz y los abrazos de felicitación por su cumpleaños.

R.C. Caplina se complace de la visita oficial de los insignes gobernadores y les agradece por las muestras de hermandad y amistad rotaria



GOBERNADOR DEL DISTRITO 4300 REALIZÓ VISITA OFICIAL A CLUBES ROTARIOS AREQUIPEÑOS

Como parte de sus actividades oficiales, el Gobernador del Distrito 4300 de Rotary International, Alejandro Urday Enriquez, visitó los diez clubes rotarios arequipeños, así como a las principales autoridades locales y medios de comunicación social.

Durante el periplo, Urday Enriquez, recogió los planes y proyectos de cada uno de los clubes rotarios, destacando el tema del agua y desagüe para las zonas de extrema pobreza, dado que las estadísticas mundiales señalan que mil millones de personas carecen del líquido vital y como consecuencia seis mil niños mueren diariamente.

Informó que una de las principales preocupaciones del Presidente de Rotary International, Glenn E. Estess es que todos estamos comprometidos con la obra de agua potable y desagüe por lo tanto tenemos que poner especial interés en el tema de saneamiento.

Por ejemplo en Arequipa existe el Asentamiento Humano ubicado en el cono Norte de la ciudad donde habitan más de 20 mil familias que carecen de los servicios de agua y desagüe, según los estudios realizados en dicha zona, necesitan alrededor de 300 millones de soles para que estos pueblos puedan contar con los servicios básicos de saneamiento.

Sobre el particular, el Gobernador Distrital, recibió la información que uno de los clubes interesados en la falta de agua y desagüe en el Cono Norte de la ciudad de Arequipa es el Rotary Club Arequipa Oeste que ya empezó a trabajar para buscar alternativas de solución a dicha problemática.

Otro de los aspectos tratados es el tema de la Alfabetización. Como se sabe, uno de cada tres ciudadanos en el mundo no sabe leer ni escribir. Ante esta situación, se indicó que se vienen haciendo campañas de alfabetización para cambiar el futuro de esa persona ignorante.

En torno al tema de Alfabetización, Urday Enriquez, explicó que así como venimos librando una campaña a nivel mundial contra la polio, también estamos comprometidos en erradicar el analfabetismo para ello, agregó, estamos apoyando con equipamiento, ampliación de locales de centros educativos y capacitación a niños, maestros y padres de familia.

En lo que se refiere a la Salud, se informó que se prosigue con el equipamiento de hospitales, postas médicas, campañas preventivas, beneficiando especialmente a los más necesitados o extremadamente pobres.

Finalmente, recordó las palabras del Presidente de Rotary International, manifestando que la mejor manera de celebrar el Centenario de Rotary es mediante el servicio y el compañerismo y sobre todo trabajar en las tres áreas que requieren urgente atención: Alfabetización, Salud y Suministro de Agua Potable.

Visita A las Autoridades y Medios de Comunicación

Aparte de su visita oficial al Rotary Club Arequipa Oeste el Gobernador del Distrito 4300 de Rotary International, también se dio tiempo para visitar a las principales autoridades locales, así como fue recibido por los directores de los diversos medios de comunicación social.

Al término de las reuniones fue entrevistado por el programa de Televisión "Nuevo Día" de Canal 9 de TV. por los diarios "EL Pueblo", "Arequipa al Día" y Radio Melodía donde dio a conocer que los rotarios se caracterizan por su labor solidaria, siendo la más grande en este primer centenario la de erradicar la polio en el mundo.

En el contacto que sostuvo con los amigos del Rotary Club Arequipa Oeste, en todo momento fue acompañado por una comisión presidida por Nury Hinojosa Pérez y los amigos rotarios Edmundo Chávez, Isy Delgado y Roel Carpio.

Guillermo Raúl Huamaní Paco.

VISITAS OFICIALES

Rotary Club Caplina

El 08 de setiembre último, el R.C. Caplina del Distrito Rotario 4300, con la presencia del A.R. Gobernador de Distrito Alejandro Urday y su querida esposa Sonia Bravo de Urday, los presidentes en ejercicio Regina Rivera de Vela y Past Presidente Luis Bernuy Alférez y en compañía de socios rotarios y rotaractianos, hicieron entrega de un

Esterilizador en seco al Hogar Geriátrico de Tacna, el que servirá para mejorar la atención médica de los ancianitos que reciben atención gratuita en dicha institución. Luego de dicha entrega los ancianitos agradecieron el regalo y testimoniaron una vez mas la amistad que constantemente R.C. Caplina les brinda".



Rotary Club Toquepala

" EN CADA GRAMO DE COBRE QUE SE EXPORTA AL MUNDO, VA UN GRANITO DE NUESTRA AMISTAD ROTARIA "

Esta es la frase que reza en la placa recordatoria de la rueda rotaria ubicada a la entrada del asiento minero de Toquepala que el Gobernador Alejandro Urday Enriquez inauguró durante la Visita Oficial que realizo el 24 de setiembre último a Rotary Club de Toquepala. El programa, incluyo además, un recorrido por la Mina y la Concentradora de Southern Peru, que sin duda impresionó a nuestros huéspedes. Luego el Gobernador concedió una entrevista en Radio Cultural en la cual ilustró a la comunidad respecto a los



ideales de servicio

de Rotary y la labor de los clubes rotarios en general. Así también, nuestros visitantes conocieron las famosas Cuevas de Toquepala, cuyas pinturas rupestres datan de 10,000 años de antigüedad. Por último, la familia rotaria disfrutó de la compañía de Alejandro y Sonia durante la Cena de Gala.

Deseamos destacar que la visita oficial fue muy valiosa para Rotary Club de Toquepala. Nuestro club ha adquirido nuevos retos y ha fijado nuevas metas gracias al entusiasmo optimista y motivador de nuestro Gobernador. Saludos rotarios desde Toquepala para nuestros queridos amigos Alejandro y Sonia!!

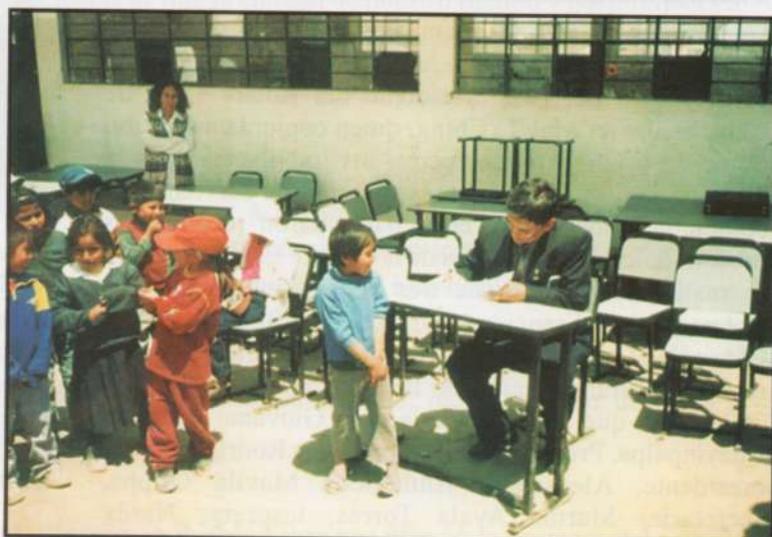
Rotary Club Arequipa

El día 27 de setiembre contando con la presencia del Gobernador A. R. Alejandro Urday Enríquez se hizo entrega de varias obras, entre ellas las siguientes:

Entrega de una loza de cemento, Aula prefabricada y puerta metálica principal a la Institución Educativa Estatal “Chávez de la Rosa” R.D. 0563. En la foto de izquierda a derecha: G. D. Alejandro Urday Enríquez, la directora, representante de la Beneficencia de Arequipa y el A. R. Jorge Hernández.



Entrega de 15 carpetas bipersonales y 30 sillas al C. E. N° 40696 “Santa María” en un lugar alejado del distrito de Paucarpata. En la foto el presidente A.R. Jorge Hernández



Entrega de 1 sillón dental al Movimiento de Acción Social Arequipa (MASA) para el Centro Médico “María de la Reconciliación” en el P.J. Miguel Grau. En la foto de izquierda a derecha: A. R. José Carlos Gómez Velásquez (Vice-presidente), médicos y enfermeras, G.D. Alejandro Urday Enríquez y los AA. RR. Jorge Hernández y René Borja.



Luego se desarrolló la Cena de Gala y Asamblea en el local del RCA, se contó con la presencia de nuestro Gobernador A. R. Alejandro Urday Enríquez y su distinguida esposa Sonia Bravo de Urday. Se incorporaron al Club 5 nuevos socios activos.

Julio César Gómez Segura
Secretario del RCA



LABOR HUMANITARIA EN EL AÑO DEL CENTENARIO DE ROTARACT

ROTARACT CLUB DE CHINCHA

Realizan gran labor de servicio social...
ROTARACTIANOS CHINCHANOS EN ACCION

Comparten sus estudios universitarios con apoyo humanitario...

En una sencilla, pero significativa ceremonia se llevó a cabo el Cambio de Mazo y juramentación de la Junta Directiva del Rotaract Club de Chincha.

La reunión se realizó en el Restaurant "La Casona" ubicado en el centro de la ciudad y contó con la participación del past presidente del Rotary Club de Chincha, Javier Mavila Ching, quien conjuntamente con el a.r. José Girao Oliva fueron los impulsores para la creación de esta importante institución de servicio a la comunidad; además de ellos participaron reconocidos profesionales y empresarios de la ciudad. En esta reunión se realizó la promesa de tres nuevos integrantes del Rotaract Club: Francisco Durand Diez, Rodolfo Torres Cánepa y Luzana Mavila Buendía. Posteriormente se realizó la juramentación de la Junta Directiva período 2004-2005 que está integrada por: Giovanni Morante Chavinpalpa, Presidente; Giuseppe Díaz Rodríguez, vice presidente; Alexandra Anthonella Mavila Grippa, secretaria; Martha Ayala Torres, tesorera; Nardy Cárdenas López, macera. Directores: Pamela Mejía Chinarro, servicio a la comunidad; Mayra Cartagena, servicio en el Club; José Miguel Gil Soto, servicio internacional y Jaffra Mavila Grippa, fomento profesional.

La presidenta Saliente, y primera presidenta del Rotaract Club de Chincha, Alexandra Anthonella Mavila Grippa inició su discurso de memoria anual de gestión agradeciendo el permanente apoyo del amigo rotario José Girao Oliva quien es su guía y orientador; y resaltó el trabajo realizado por este grupo de jóvenes, destacando la importante labor que realizan en el Hogar de Menores "Paul Harris" de Chincha, obra que fue construida por el Rotary Club de Chincha y el apoyo del Rotary Club de Luxemburgo. Allí los rotaractianos apadrinaron a los niños (as) albergados que se encuentran en abandono moral y material, logrando motivar a los niños con mucho cariño y amor.

FOTO: Rotaractianos Chinchanos



Diversas actividades han realizado éstos jóvenes, tanto en las actividades programadas en esta ciudad con motivo del día del Niño y Adolescente de Chincha, así como en la Navidad del Niño Chinchano, Día del adulto mayor, programado visitas al Hogar de Ancianos "San Joaquín" y "Santa ANA"

Rotaractianos Apoyaron Colecta del Inen

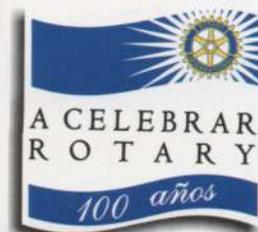
Cumpliendo con los objetivos programados para el presente período, los Rotaractianos de Chincha coordinaron su apoyo con los rotaractianos limeños para realizar la colecta del Instituto Especializado de Enfermedades Neoplásicas en esta ciudad; ellos salieron a las calles a solicitar el apoyo de la población chinchana para apoyar esta linda causa de ayudar a las personas que sufren el flagelo de el cáncer.

Giovanni Morante, presidente del Rotaract Chincha indicó que este tipo de actividades son de mucho interés para el Club, pues para ello están formados y continuarán realizando gestiones para cumplir con los objetivos programados en el presente período. (Escribe: a.r. Jaffra Hangella Mavila Grippa, estudiante de Ciencias de la Comunicación de la Universidad San Martín de Porres - Lima).



MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL DISTRITO 4450

Cesar Atilio Castagnino Lema



Estimados Amigos Rotarios:

Estamos a poco menos de seis meses para la celebración de nuestro Centenario Institucional. Les invoco a cada uno de vosotros a ofrecer todo lo que esté a vuestro alcance, para poner el nombre de Rotary en el sitio que le corresponde por derecho propio y por el bien ganado prestigio en nuestra comunidad y en el mundo.

¡Ya es hora que nuestras obras se conozcan y nuestro trabajo se valore!, No sólo por el hecho del valor, sino por el ejemplo a nuestra sociedad, para que tome conciencia de que la entrega de nuestro tiempo y posibilidades a los más necesitados por un país próspero y justo es lo más coherente con nuestro pensamiento "DAR DE SÍ ANTES DE PENSAR EN SI"

En el mes de agosto, Rotary International, pone especial énfasis en el "Aumento Retención de Socios y Extensión". Todos los socios debemos esforzarnos para llegar a nuestra fiesta del Centenario con una membresía de un millón quinientos mil socios, creo particularmente que es la única forma de tener más manos, más mentes y más corazones para poder trabajar y realizar obras para los que más necesitan. A nosotros los rotarios del mundo no sólo nos interesa la cantidad sino por sobre todo la CALIDAD de los socios rotarios. Cada uno de nosotros tiene la sagrada responsabilidad de cuidar y acrecentar Rotary, siendo así debemos invitar a nuestros amigos con vocación de servicio, fortaleciendo la amistad, piedra angular de nuestra institución y en base a ella poder servir, cada día más y mejor.

En el presente ejercicio el Club Rotario San Martiniano de Pueblo Libre nos ofreció la promesa del primer rotario en este año del Centenario: la Srta. Doctora Mónica Carrillo, a quien le deseamos lo mejor de lo mejor, esperando de ella su trabajo en equipo. Hasta fines del mes de agosto hemos realizado catorce visitas oficiales a diferentes clubes, por lo que quisiera agradecer la deferencia de habernos recibido tanto a mi persona como a mi esposa Tessy con cariño y calidez humana, éstas demostraciones quedarán siempre en nuestro recuerdo y en nuestros corazones. ¡Muchas gracias por todo!

Para terminar les invoco a reconsiderar el fin supremo de Rotary "la paz en el mundo", pero ésta no podrá ser posible mientras no haya salud, haya analfabetismo, escasez de agua o agua contaminada y guerras; es por eso, que los insto a trabajar más y mejor, a ser responsables y transparentes y continuar por más siglos con éxito al servicio de la humanidad y así poder decir "ACELEBRAR ROTARÁ".



LABOR HUMANITARIA EN EL AÑO DEL CENTENARIO

ROTARY CLUB BELLAVISTA CALLAO (Distrito 4450)

El Rotary Club de Bellavista desde hace 13 años realiza en el mes de setiembre, mes, que RI 1 dedica a la Juventud, una carrera pedestre de 10 Km por las principales calles del distrito de Bellavista.

El último 26 de setiembre de 2004 se realizó la **XIII Edición Carrera Pedestre Vuelta a Bellavista 10 Km**, con la participación de 410 atletas inscritos en la Asociación de Fondistas del Perú, quien brinda su apoyo técnico en esta competencia.

En el evento contamos con la presencia de nuestro Gobernador Atilio, quien estuvo acompañado del señor Juan Sotomayor García, Alcalde de la Municipalidad Distrital de Bellavista y diferentes personalidades representativas de Bellavista y el Callao.

Se inició el evento a las 9:00 horas con el paseo del Pabellón Nacional portándola los atletas participantes y las diferentes autoridades, desde la puerta del Consejo hasta el asta monumental, donde fue izada.

Los corredores estuvieron en el punto de partida a las 9:15 horas dándole la partida el Sr. Alcalde. Luego de recorrer 10 Kms. la llegada se realiza en la puerta de las instalaciones de la Sociedad de Tiro "Almirante Miguel



Grau", dirigida por un prestigioso chalaco, el señor Arturo Delgado Vivanco.

Tuvimos la colaboración de diferentes instituciones entre las que podemos mencionar a la Cía. Embotelladora Latinoamericana, el Ministerio de la Producción y Productos Batler. Rotaract, Comité de Cónyuges, gracias a ellas pudimos premiar en las cuatro categorías de la competencia hasta el octavo lugar y tres premios a la categoría discapacitados.

De esta manera hemos empezado el presente año "Celebrando Rotary".

Gracias
Rotariamente,
Mercedes Giraldo de Zubiato

Past Presidenta del Comité de Cónyuges del Rotary Club de Bellavista.





De Izquierda a derecha Dr. Ismael Paredes, Jefe del Pabellón Pediátrico, Dr. José Carlos Del Carmen, Director General del Hospital C. Juan Antonio Lingan, Presidente 2003-2004, c. Anibal Zubiaste Past Presidente, c. Susana de Rodríguez Presidenta 2004-2005, c. Elisban Rodríguez Presidente 2004-2005.

Donan Material Pediátrico a Hospital Daniel A. Carrión (Diario El Callao del Viernes, 09 de Julio del 2004)

Miles de niños serán los beneficiados gracias a un importante donativo de equipos médicos valorizado en tres mil dólares y que otorgó ayer el Rotary Club de Bellavista al departamento pediátrico del Hospital Nacional Daniel Alcides Carrión del Callao.

Un cilindro para oxígeno, regulador de oxígeno, reloj 2.15 humedecedor de oxígeno con rosca, máscara para oxígeno con conector pediátrico, portacilindro de oxígeno, nebulizador 1127 Thomas, entre otros materiales médicos más servirán para mejorar la atención en el referido nosocomio chalaco.

“Estamos muy agradecidos, la niñez tendrá un mejor servicio especialmente en esta época donde las enfermedades respiratorias aumentan, vale indicar que los equipos de nebulización son excelentes y modernos”, así lo señaló el jefe del área de Pediatría, Dr. Ismael Paredes Saba.

“Esperamos que esta sea la primera de una serie de donaciones que esperamos recibir de parte de los miembros del Rotary Club, a quienes les estamos muy agradecidos por su noble acción”.

Precisa además el especialista: “Diariamente atendemos hasta cien niños por emergencia, mientras que en los seis consultorios que tenemos hasta 18 pacientes al día; existen además un gran número de madres gestantes que vienen a dar luz a este hospital, por lo que les damos los cuidados necesarios a los recién nacidos.

VISITAS OFICIALES Rotary Club Miraflores

El Martes 03 de Agosto realizamos la visita oficial al Rotary Club de Miraflores, con quienes trabajamos desde tempranas horas de la noche informándonos del acontecer de éste gran club rotario. Por intermedio de su Presidente Alfonso y de su señora esposa Lourdes, agradecemos a todos los integrantes y comité de cónyuges. Nos deleitaron con una exquisita cena servida en el Gran Hotel Miraflores. Infinitamente gracias por todo.





Rotary Club Pueblo Libre

El miércoles 11 a las 17.00 horas nos reunimos en su local institucional, donde nos trasladamos a la Plaza de la Bandera a visitar el monolito Rotario y seguidamente fuimos a la escuela estatal Madre Loreto Gabarre a conocer sus instalaciones, donde fuimos recibidos por su Directora, personal docente y alumnos donde se construirá un aula para inicial. El colegio nos cedió sus instalaciones para llevar a cabo la reunión con el Presidente Humberto, Secretaria, Tesorero y el Asistente Manuel Liza. Al término de ésta nos trasladamos a su local institucional donde se realizó la asamblea del club, la reunión con Interacty Rotaract y la cena en nuestro honor. Muchas gracias.



PUEBLO LIBRE PRESIDENTE HUMBERTO MARCHENA
CON EL GOBERNADOR EN VISITA OFICIAL

Rotary Club Lince

El lunes 23 de Agosto, nos reunimos con el Presidente Hermes, el Secretario y Tesorero, para hacer una visita protocolar al Señor Alcalde de la Municipalidad Distrital de Lince, y después al Comisario de la Comisaría de Lince, quienes nos atendieron con mucha cortesía y complacencia. Almorzamos en las instalaciones del Hotel Carrera Las Américas, posteriormente la reunión con el Presidente, Secretario y Tesorero. A las 19.30, nos instalamos en Asamblea del Club, donde los Presidentes de Vías nos expusieron sus planes y objetivos para el año del centenario. Posteriormente nos ofrecieron una cena donde compartimos con nuestras cónyuges. Muy amables por todo.



LINCE PRESIDENTE HERMES VELASQUEZ CON LA
REPRESENTANTE DE LA MUNICIPALIDAD DE LINCE
Y EL GOBERNADOR ATILIO EN VISITA OFICIAL

Rotary Club La Molina

El Martes 24 desde las 10.00 horas, nos reunimos con el Presidente Anibal, el Secretario y Tesorero y nos constituimos en el colegio rotario de Manchay, donde me impresionó la labor de la profesora de dicho plantel, ya que tiene dos aulas y aproximadamente 70 niños y se encarga de enseñar, cuidar el colegio (guardiana), Directora, y de su escaso ingreso ha tenido que contratar a una amiga de su peculio para poder atender a todos los niños ¿Dónde está el Ministerio de Educación? asimismo visitamos el colegio especial Rotary de la Molina, a ver toda la implementación hecha. Almorzamos en el Country Club La Planicie trabajando con la Directiva. Por la noche tuvimos la Asamblea del Club, donde el insigne rotario y amigo Agustín Drago, me entregó un presente en nombre del club. Sigán trabajando, difundan sus obras y sean cada día más fuertes. Muchas gracias y estoy a sus órdenes.



LA MOLINA AGUSTIN DRAGO, ANIBAL Y ELBA VASQUEZ,
ATILIO Y ESCY PEDRO Y DAYS CASTELLARES EN VISITA OFICIAL



Rotary Club Camacho

ROTARY CLUB CAMACHO ENTREGA PROTESIS A NIÑO

Con el apoyo del RC Tenerife SUR del Distrito 2200 Islas Canarias, y de Ortopedia WONG, se entregó una prótesis al niño Piero Jaguanda, nuestro especial reconocimiento al a.r. Marcos Cabrera del RC Tenerife Sur por su invaluable apoyo. Se adjunta una foto alusiva.



Rotary Club Camacho ENTREGA SILLAS DE RUEDAS A HEROES DEL CENEPA

El Club en pleno haciendo entrega de sillas de ruedas a militares heridos en la guerra del Cenepa. Se adjunta foto alusiva.

Gracias por el apoyo, suerte y felicidades a.r. Félix Argüelles Sala
R.C. Camacho
Pdte. del Sub.Comite de Subvenciones Compartidas
Distrito 4450 R.I. - PERU



Rotary Club La Perla OPERACIÓN VISIÓN

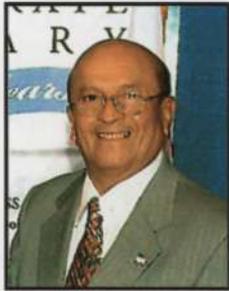


En esta campaña, realizada el 26 de setiembre, se atendieron poco más de 200 personas. Se les entregará monturas y los cristales con la medida respectiva tan sólo por S/. 10.00. Tuvimos una buena acogida y estamos pensando en hacer otra similar próximamente. El sábado 25 de setiembre también se realizó la campaña



médica en conjunto con la Municipalidad de La Perla. Hubo consultorio Ginecológico, atención pediátrica, odontológica, además de medida de la presión y glucosa.

La Reflexoterapia se realiza los días sábados en las mañanas, la comunidad perleña se beneficia de estos masajes y diversos tratamientos mediante los masajes en los pies.



MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL DISTRITO 4460

José Ignacio Martínez Otero



Estimados Amigos:

Estamos a escasos seis meses de cumplir **100 años** y constituye una especial oportunidad para realzar la imagen de Rotary, vigorizar el apoyo a la Fundación Rotaria y aumentar el número de socios de nuestros clubes.

En el mes de agosto que de acuerdo al calendario rotario celebramos el Mes de Aumento de Número de Socios y extensión, y deseo hacer hincapié en la importancia de la membresía de nuestra institución.

El aumento del número de socios es una renovación del espíritu de Rotary, que depende de todos y cada uno de los que aceptamos el privilegio de ser incorporados a un club, de la capacidad para planificar una adecuada estrategia y poder captar de esta manera a personas calificadas y fundamentalmente con el deseo de servir a la comunidad. Al ingresar una persona de “servicio” a nuestro club rotario, aporta un abanico de recursos personales y profesionales, así como de conocimientos, que realzan las posibilidades del club de brindar servicio en nuestra comunidad. Un servicio que mediante proyectos eficaces y el hermanamiento entre clubes rotarios del mundo, generen procesos que contribuyan al desarrollo social, económico y cultural de los pueblos.

Nuestra labor aun no ha concluido, existe en el mundo dolor, tristeza, hambre, analfabetismo, debido a las dificultades y carencias de nuestros hermanos. El esfuerzo constante para lograr el aumento del cuadro social y de la optimización de los Programas de Rotary, aseguran el futuro de nuestra organización y de su labor.

Cada uno de los rotarios de los 166 países del mundo se están preparando para Celebrar nuestro primer centenario, la mejor manera de celebrarlo, es mediante el servicio, y a petición de nuestro Presidente Glenn Estess, cumplamos con la Iniciativa Mundial de Cada Rotario, Cada Año.

Los exhorto a ser un vínculo de paz, un vínculo de servicio, que su vida, su profesionalismo, su responsabilidad y su dedicación se constituya en la filosofía de vida, y continúen dándole a Rotary éxitos, y así todos juntos vamos **A CELEBRAR ROTARY** en nuestro Distrito.

**LABOR HUMANITARIA EN EL AÑO DEL CENTENARIO****TRABAJANDO UN AÑO MAS EN BENEFICIO DE LA
COMUNIDAD, UN AÑO MAS DE ÉXITOS! FELIZ ANIVERSARIO...!**

MES DE AGOSTO		
RC Tarapoto	17 años	(01.08.1987)
RC Piura	77 años	(05.08.1927)
Rc Trujillo	77 años	(06.08.1927)
RC Chiclayo	77 años	(06.08.1927)
RC Catacaos	8 años	(28.08.1996)

MES DE SETIEMBRE		
RC Santa Victoria	32 años	(19.09.1972)
RC Casa Grande	29 años	(14.09.1975)
RC Chiclayo Norte	29 años	(12.09.1975)
RC Trujillo Sur	9 años	(23.09.1995)

PREMIO DE RI POR AUMENTO ANUAL DEL NUMERO DE SOCIOS

El crecimiento cualitativo de nuestros clubes rotarios y de nuestra asociación internacional depende de la capacidad para atraer a nuestras filas a nuevos voluntarios hombres y mujeres - imbuidos del espíritu de servicio.

Este compartir con otras personas es el incentivo más poderoso para los rotarios. La Directiva de Rotary International, en este sentido ofrece el:

**“PREMIO DE RI PARA EL AUMENTO ANUAL DEL NUMERO DE SOCIOS Y LA
EXTENSIÓN”:**

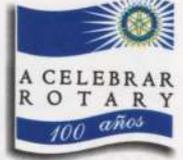
- Al club del Distrito que haya alcanzado la tasa mas elevada de crecimiento (porcentaje).
- Al club del Distrito que haya obtenido el mayor numero de nuevos socios
- Al club del Distrito que haya logrado la tasa más elevada de retención (porcentaje).
- Al club o clubes que hayan patrocinado un nuevo club.
- Se establece un período entre el 1° de Julio al 15 de Mayo, fecha que el Gobernador Distrital comunicará a RI. El nombre de los Clubes

Clubes del Distrito 4460, "Celebremos Rotary", aumentando nuestra membresía con líderes calificados de la comunidad y siempre tengamos en cuenta de:

- Ofrecer programas interesantes y atractivos.
- Fomentar el liderazgo firme pero cordial.
- Preparar nuestro banco de futuros socios actualizando el Cuadro de Clasificaciones.
- Prestar atención a las ausencias de socios, ofreciendo ayuda a los que se encuentren enfermos o presenten dificultades en su vida familiar.
- Brindar información a los socios sobre los niveles de la estructura y filosofía de Rotary.
- Organizar reuniones hogareñas donde se comparta el compañerismo, la amistad y la concientización sobre lo que significa ser rotario.



ROTARACT, FUTURO DE LOS CLUBES ROTARIOS



Es grato para mí escribir estas líneas, que serán leídas por los Presidentes Rotarios Centenarios y por toda la membresía de los clubes de nuestro querido Distrito 4460-RL, para saludar y felicitar muy especialmente a los Clubes Rotarios que tienen el privilegio de contar entre su familia rotaria con un Club Rotaract, invocándoles que le brinden su apoyo permanente y realicen un trabajo coordinado en beneficio de su comunidad. Aquellos que aun no cuentan con un Club Rotaract, tienen en este año tan trascendente del centenario, la oportunidad de realizar una excelente obra, organizando y patrocinando a un club rotaractiano.

He iniciado estas líneas saludando y felicitando a los Clubes Rotarios del Distrito que cuentan con un Club Rotaract, sencillamente por ser el semillero más efectivo para el crecimiento del mundo rotario y el que nos brinda la oportunidad de contar con la juventud para continuar con nuestro trabajo de amistad y servicio plasmando los objetivos de Rotary en nuestro actuar diario, ser un modelo; para las Nuevas Generaciones. La responsabilidad compartida de un Club Rotario, mediante la coordinación y el apoyo de su Club Rotaract en la realización de actividades en favor de la comunidad, están asegurado su éxito.

Creo que inicialmente, Rotary comenzó el programa Rotaract con la idea de ayudar a la juventud, para que esta alcance su plenitud y desarrollo enmarcado en la filosofía rotaria de la amistad y el servicio, convirtiéndolos en ciudadanos provechosos para su familia y comunidad.

Las personas jóvenes de hoy serán los padres y líderes políticos, profesionales y empresarios de mañana. Con la ayuda de programas como Rotaract, adquieren los conocimientos necesarios para convertirse en miembros integrantes productivos y valiosos para la sociedad. Ahora es el momento para que los Clubes Rotarios trabajen para el futuro, desafiando a las Nuevas Generaciones a poner a prueba su talento, adquirir nuevos conocimientos y enfrentar los problemas que se presentan en el curso de su vida.

Rotaract brinda a los clubes rotarios renovada energía, nuevas ideas para actividades de servicio, mayor apoyo a los proyectos y trabajos a realizar, y sobre todo constituyen el potencial de futuros socios rotarios para los clubes, con una formación calificada.

Es muy grato para mí, cuando participo en diferentes eventos de capacitación y de compañerismo rotario, encontrar a ex Rotaractianos que ya son rotarios, muchos de ellos asumiendo cargos de liderazgo en sus clubes y en el Distrito.

Amigo Rotario que ha leído estas líneas, busquemos en interior los ideales y sueños de servicio aún no realizados y que estos sean compartidos con la juventud rotaractiana, dándonos la oportunidad de realizarlos en conjunto, de tal manera que podamos enriquecer nuestras vidas e ir engrandeciendo el mundo de Rotary y su capacidad de servicio.

A los clubes Rotarios del Distrito que aún no cuentan con un Club ROTARACT, los invito a invertir en el futuro de su Club hoy, aporten con su liderazgo en la organización y patrocinio de su Club Rotaractiano; Los jóvenes, su comunidad y Rotary se lo agradecerán eternamente.

Juan César Muro Morey

Presidente del Comité Distrital de ROTARACT

CLUBES EN ACCIÓN

NACE UN CLUB ROTAYUD (FUTURACT) EN EL DISTRITO 4460

Rotary Club Iquitos Amazonas creó un club de ROTAYUD para niños de 6 a 13 años que quieran iniciarse en la senda del servicio. El equipo esta conformado por 23 niños en su mayoría son hijos de rotarios, se reúnen cada 15 días con sus asesores. Reciben información básica sobre Rotary y realizan actividades de recreación.

Rotayud tiene como objetivo transmitir desde los primeros años valores como la amistad, el servicio y se les orienta para que posteriormente sean los futuros líderes de su comunidad.



DOCTRINA ROTARIA LA FUNDACIÓN ROTARÍA DE ROTARY INTERNATIONAL CONTINÚA SU EXPANSIÓN Y SU SERVICIO POR UNA FUNDACIÓN FUERTE

(De la Revista Rotaria de Noviembre y Diciembre, 1989)

En la Convención de R.I. de 1917, en Atlanta, Georgia, E.U.A., el Presidente Arch Klumph propuso la creación de un fondo "... con el objetivo de llevar a cabo acciones positivas en el mundo, mediante obras de filantropía y educativas, así como mediante otras formas de programas comunitarios". Su idea cristalizó un año más tarde, al formarse La Fundación Rotaria de Rotary International. Al reflexionar sobre el crecimiento de La Fundación Rotaria en el curso de los últimos 40 años, Edward F. Cadman, ex Presidente de R.I. y Presidente del Consejo de Fideicomisarios de La Fundación, hace la observación de que Arch Klumph y Paúl Harris, fundador de Rotary, probablemente nunca soñaron en "un movimiento que se extendiera a todo el globo; una institución que actualmente posibilita becas y oportunidades de educación a nivel mundial; cientos de proyectos, gracias al apoyo activo de voluntarios procedentes de todo el planeta". (Los comentarios del Dr. Cadman se encuentran en el video Por Una fundación fuerte).

La Fundación Rotaria fue concebida como plan para promover la educación. Se ha convertido en el mayor programa privado de becas internacionales del mundo. Desde 1947 proporciona más de U.S.\$ 140 millones con destino a 19 000 beneficiarios procedentes de 124 países, que han llevado a cabo estudios en 105 naciones diferentes. Durante ese lapso se han desarrollado otros programas de La Fundación, incluyendo los Intercambios de Grupos de Estudio, las Subvenciones Especiales, las Subvenciones para Profesores Universitarios con Destino a Países en Desarrollo, el Programa de Salud, Nutrición y Desarrollo Humano (llamado de las 3H), los Voluntarios de Rotary, los Foros de Rotary por la Paz, y PolioPlus.

En el curso del año pasado La Fundación ha continuado la tarea de permitir el éxito de muchos proyectos. Mediante una Subvención Especial permitió a los clubes rotarios de San Juan Capistrano, California, E.U.A., y de Tijuana Oriente, México, suministrar exámenes de la vista, anteojos y cirugía ocular, en el curso del Plan Visión, destinado a niños y adolescentes de la ciudad de Tijuana.



Otra Subvención Especial permitió transportar 30 000 aves de corral de la ciudad de Bostón, Massachusetts, E.U.A., a Jamaica, donde se distribuyeron a granjeros que habían padecido fuertes pérdidas debido a los efectos del huracán Gilberto. Cinco Foros Rotarios por la Paz se han centrado en el análisis de los temas relacionados con la conquista de la paz en todo el mundo. Durante ese mismo período. La Fundación logró varios hitos fundamentales. En marzo celebró la adjudicación de la distinción Paúl Harris número 250 mil, y el programa de Intercambio de Grupos de Estudio efectuó nuevas contribuciones a la comprensión mundial, mediante el envío de grupos de intercambio a tres países no rotarios. Por otra parte, el Programa de Voluntarios de Rotary alcanzó también un notable hito, cuando un dentista rotario inició una operación de salud dental, la quincuagésima desde 1983, en una remota clínica del interior del Brasil.

Ha habido cambios. El Programa de Intercambio de Grupos de Estudio permite ahora que sus equipos se integren con cinco profesionales no rotarios de ambos sexos, más un rotario experimentado como líder del grupo. También pueden componerse de cuatro profesionales no rotarios, de ambos sexos, y un líder rotario a la cabeza del grupo, acompañado de su cónyuge. Las limitaciones presupuestarias condujeron a la discontinuación de dos programas: el de Becas para Estudios sobre la Paz y el de Becas para Asuntos Culturales. El programa piloto iniciado en 1985 de Ayuda para Casos de Desastre se discontinuó también por la misma razón.

En las páginas siguientes ilustramos una de tantas actividades emprendidas por La Fundación; uno más de los nobles esfuerzos de personas de países distintos, consagradas a velar por amplias regiones del planeta.

Debido al éxito de sus programas y sus proyectos, el objetivo de Rotary de lograr un mundo en el que reine la paz algún día podrá materializarse. "Los voluntarios de Rotary que colaboran en estos programas de carácter humanitario" dice el Dr. Cadman; "demuestran la necesidad de la paz y las formas de lograrla, prodigándose a sí mismos generosamente, y prodigando a Rotary". De hecho, los programas que posibilita La Fundación Rotaria de R.I. representan un esfuerzo a nivel mundial. Pero es la generosidad de los rotarios -mediante su apoyo económico y su participación personal- lo que permite "Una Fundación Fuerte".



MISIÓN DE LA MUJER EN ROTARY

Celia Elena Cruz de Giay

(De la Revista Rotaria Marzo y Abril, 1990)

Cuando en 1905 un joven abogado llamado Paúl Harris se reunió con un ingeniero de minas, un sastre y un vendedor de carbón para dar nacimiento a la primera institución de servicio en el mundo, seguramente no pensaron siquiera un instante en la participación vital que la mujer tendría en el movimiento rotario. Aquellas eran otras épocas, en que las mujeres ocupaban lugares secundarios y rezagados. Pero en los tres cuartos de siglo que han transcurrido desde entonces se ha producido un cambio profundo en las estructuras sociales del mundo contemporáneo. El papel de la mujer en la sociedad moderna se ha tornado trascendente y de grandes responsabilidades.

En los últimos tiempos la mujer ha logrado un avance arrollador hacia la conquista de sus derechos civiles, económicos, políticos y sociales en la mayor parte del mundo libre. Muy distinta de la imagen tradicional es la mujer del siglo XX, emancipada de muchas ligaduras y con un desarrollo de su personalidad sin antecedentes en la historia, lo cual la enfrenta a una gama de posibilidades y responsabilidades cada vez mayores. El hecho de poseer estas posibilidades y responsabilidades no significa en sí mismo que la vida sea mejor, lo cual depende esencialmente de ella y de las circunstancias que la rodean.

Esta penetración de la mujer en la vida social, política y económica ha sido uno de los rasgos más significativos de esta centuria. Las mujeres de la actual generación hemos tomado conciencia de las obligaciones que tanto el hombre como la mujer tienen para las comunidades donde viven y trabajan. Ahora compartimos más activamente las inquietudes de los hombres, gradas a la flexibilización de la estructura familiar, sin funciones rígidas, que permite a la pareja mejor desarrollo y oportunidades personales. Este nuevo compartir ha unido espontáneamente a la mujer con Rotary, a través de la militancia rotaria del esposo.

Fueron ellos quienes llegaron a nuestros hogares con una idea ecuménica. Una institución Rotary- los había llamado para que fueran útiles a la sociedad y al mundo. Y empezamos a compartir las bondades del movimiento y a preguntarnos: ¿Qué es Rotary?

Encontramos la respuesta en el mismo mundo rotario: una escuela para ciegos en Washington; un campo para refugiados en el sudeste asiático; miles de viviendas en Maracaibo; abastecimiento de agua en Zambia;



múltiples y extraordinarios programas de La Fundación Rotaria y oportunidades de estudio para decenas de jóvenes, como sucede año tras año en nuestra querida ciudad Argentina de Arrecifes.

Pero sobre todas las obras materiales está la respuesta moral, que a mi entender es la más importante. Es la generosa y continua acción personal de cada uno de los rotarios, que han comprendido que cuando el ser humano alimenta en su interior -y con profundidad- un ideal noble, éste va implícito tanto en los pequeños actos de servicio como en los grandes, que más allá de su propia persona presta a los demás. Cabe ahora preguntarse:

¿Cómo ha sido la participación de la mujer en el movimiento rotario?

Con enorme alegría, podemos responder que ha sido constante y fecunda, porque desde casi el mismo nacimiento de Rotary las mujeres comenzaron a aportar sus mejores esfuerzos. ¿Cómo no recordar a aquellas esposas de rotarios, que en una época totalmente diferente a la nuestra tuvieron voluntad y coraje para dedicar a Rotary su talento y energía? ¿Cómo no pensar que gracias a su aporte, muchos hombres preocupados por sus semejantes pudieron brindar sus mejores horas al movimiento rotario? Imposible, no consagrar nuestro emocionado recuerdo a la memoria de Jean Harris, esposa del Fundador de Rotary, por haber sido compañera incansable, apoyo y estímulo constante para su esposo. Por haber alentado a las demás señoras, afirmando: "Estimulen a sus esposos en la tarea rotaria. Son hombre mejores cuando regresan de sus reuniones, porque Rotary sustenta altos ideales y sus esposos aspirarán a ser mejores".

Jean Harris recorrió el mundo junto a su esposo, tendiendo lazos de amistad entre los rotarios. Pudo comprobar -según sus propias palabras- que "los hombres son muy parecidos, sin importar dónde vivan. El corazón humano palpita con la misma ternura bajo todos los cielos". En su tumba se lee un epitafio: "Hizo todo lo que



pudo". Esas palabras expresan cabalmente su contribución al bien y la grandeza de Rotary.

Desde los días de Jean Harris los rotarios han ido buscando, paulatinamente y cada vez con mayor intensidad, el apoyo de la mujer. Podemos decir que en la actualidad ella es una permanente aliada en las tareas de servicio que con gran éxito realizan los clubes rotarios. Por lo que me ha tocado vivir dentro de Rotary, creo que este apoyo casi total por parte de la mujer se basa en tres razones.

La primera es que estamos convencidas de que si la mujer se interesa en Rotary y llega a conocerlo, hará que su esposo sea mejor rotario, y por serlo, una persona mejor. Ambos se beneficiarán como seres humanos que disfrutan al darse y al servir a los que los rodean, porque han percibido que su vida no será así un retorno al polvo o a la ceniza, sino un don alto y resplandeciente, arrancado a la eternidad.

La segunda razón consiste en que sabemos que Rotary y servicio son expresiones análogas, semejantes. Servir es compensar lo que no pueden hacer otros. Tú, por ejemplo, puedes dar mucho más de lo que supones. Puedes dar todo lo que tienes atesorado dentro de ti. Hasta puedes darte tú misma, que vales más que todas las riquezas. Sólo tienes que descubrir lo que tienes, todo lo que la vida te dio y quién puede necesitarlo. Dónde puedes ser útil, y a quién puedes ayudar. Recuerdo de manera especial aquel sabio y profundo pensamiento: "No es más rico el que más tiene, sino el que más da. Las riquezas materiales disminuyen cuando se las reparte; las

espirituales se acrecientan, cuantos más sean los que las comparten". Cuando palpas una y mil veces la satisfacción de servir, compruebas cuan pequeño es el esfuerzo y cuan grande la recompensa.

La tercera y última razón estriba en que sabemos que en Rotary todo nace de la amistad y se dirige a la amistad. Mientras se está sirviendo se está haciendo amistad. Y es este sentimiento, al igual que el amor, lo que alegra el corazón y hace más bella la vida.

La resultante de nuestros esfuerzos ha sido brillante y llena de éxitos. Rotary aportó la inmensa luminaria de su tradición y su filosofía. Nosotras, las mujeres, desde nuestras posiciones de hijas, esposas, hermanas o madres de rotarios, reunidas en nuestras agrupaciones femeninas, hemos desarrollado una labor de servicio importantísima, especialmente en nuestra región de SACAMA. Y nos alegra sobremanera saber que Rotary finalmente abrió sus puertas, y que innumerables mujeres se han incorporado a sus filas en calidad de rotarias, ofreciendo su talento y energías en esta tarea inagotable de construir un mundo mejor.

En Rotary, lo que prevalece y no cambia es "esa llama interior que brota del corazón", como decía un ex Presidente de R.I. La llama que "hace que cada hombre o mujer sea el depositario de lo que le ha sido dado, no para una acumulación egoísta sino para dar. Porque la gloria de la vida es justamente eso: servir, no ser servido. Amar, no ser amado. Dar, no recibir".

Nuestro tiempo y nuestra época exigen la colaboración de todos. De ahí que sea tan importante el papel de la mujer en Rotary, ya sea en calidad de esposa de rotario o ahora- como rotaria. Sus funciones no se superponen y ambas tienen una importante misión que cumplir. Por ello, las insto a que apoyen el movimiento rotario, a que continúen siendo, mediante su trabajo, perseverancia y amor, las verdaderas Damas de Rotary, capaces de transformar, con su esfuerzo y dedicación, este presente angustiante en un futuro promisorio.

Construir ese futuro será una forma de agradecer a Dios por todo lo que nos ha dado. A ese Dios al que desde nuestra humana imperfección nos dirigimos diciendo:

Señor, amo y guía del universo:

Invocamos tu presencia bajo esta insignia rotaria, bandera de unión de todos los pueblos. Inspíranos en el servicio. Que con tu ayuda y nuestro esfuerzo seamos hombres y mujeres clave para hacer del mundo un hogar, de la sociedad una familia y de la historia un encuentro de hermanos.

Celia Elena Cruz de Giay, esposa del Director y Tesorero de Rotary International en 1987-89, Luis Vicente Giay, es profesora de música. Cursó estudios de periodismo y sus artículos han aparecido en diferentes publicaciones rotarias y de interés general. Es sacia de la Rueda Femenina del RC de Arrecifes, en el Distrito 482, en Argentina.





LA CONDICIÓN HUMANA Y LA CONDICIÓN ROTARIA

En cierta ocasión se suscitó en un club rotario una discusión bastante enojosa por asuntos evidentemente baladíes. Uno de los contendientes, que a juicio de todos tenía razón y por eso levantaba menos la voz, al abandonar el debate dijo, profundamente convencido: “no cabe duda. Los clubes rotarios están formados por hombres”.

Vista superficialmente, la afirmación es una perogrullada. Pero dicho con tanta amargura, con dolor interior, obliga a reflexionar.

Efectivamente, los están formados por hombres, pero...¿qué es un hombre? ¿cuál es el hombre que encaja en el contexto de esa desoladora expresión?

En ese momento me propuse una respuesta, que aquí comparto con ustedes, en la secuencia de estas reflexiones: un hombre es una extraña mezcla de instintos y racionalidad. Esa mezcla lo lleva a las más desconcertantes actitudes. Con frecuencia, los instintos lo acercan a la amabilidad y puede realizar los más reprobables actos, casi sin advertirlo.

Otras veces, para vergüenza y espanto del género humano, el hombre llega racionalmente a inauditos niveles de crueldad, de injusticia y aún de depravación mediante actos inteligentes, fríamente calculados. Pero esa misma racionalidad suele llevarlo a las más sublimes manifestaciones de amor y de ternura, en planos de elevación espiritual y excelsitud que casi lo igualan a la divinidad.

Este es el material con que se nutren los clubes rotarios, pensé. Pero me asaltó otra pregunta: dado que el ser humano es egoísta por naturaleza, cómo es posible que tantos acepten y se apasionen por el rotarismo, que esencialmente postula una doctrina de paz, de amor, de entrega y fé? ¿cómo es posible que haya tantos rotarios auténticos, a pesar del egoísmo que deben llevar, dada su condición humana que les recuerda con insistencia que primero estoy yo?

Olvidemos lo instintivo incontrolable, así como la racionalidad deformada. El solo egoísmo nos lleva a declarar que Rotary ha de ser un movimiento contra natura, porque se opone al individualismo congénito del hombre.

Durante mucho tiempo viví convencido de esto. Sólo podía explicarme el éxito del rotarismo como una incomprensible realización del hombre, una

realización que está en contra de su naturaleza.

Pero un día se me ocurrió analizar la situación desde otro ángulo. El egoísmo es, por definición misma, el sistema del yo. Nos impulsa hacia metas superiores. Sin él seríamos abúlicos e intrascendentes. Y gracias a nuestra praxis del yo podemos triunfar.

Ninguna actividad humana prescinde del egoísmo como fuerza creadora. Quienes no triunfan o quienes solo triunfan a medias, muestran que su ego no ha sido suficientemente tenaz y poderoso. Y de aquí se llega fácilmente a la conclusión de que sólo habíamos estado hablando del egoísmo con sentido peyorativo, erróneo. Lo hemos confundido con mezquindad, con avaricia, cicatería y pequeñez. Pero el egoísmo también es la manifestación del yo en su necesidad de ser y trascender.

La inclinación hacia el amor, la entrega y la amistad también es parte de la condición humana. Y de la condición rotaria, por supuesto.

Hasta el más recalcitrante antisocial tendrá en algún momento de su vida la necesidad de amar y ser amado, de consolar y ser consolado, de servir y ser servido.

En este contexto nos podemos explicar el éxito de Rotary y la entrega apasionada que ha logrado en no pocos seres humanos.

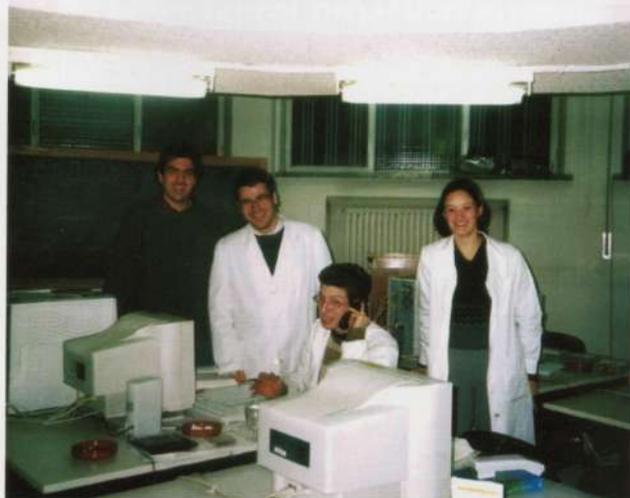
Cuando Paul Harris invitó a sus amigos a formar el primer club rotario, en forma categórica les explicó que el objetivo era proporcionarse mutuamente ayuda e información. Obtener ventajas personales. Bien pronto, sin embargo, estos primeros rotarios se dieron cuenta de que esa sociedad, basada en un profundo sentimiento amistoso, les era altamente gratificante. Advirtieron que a medida que más y mejor servían más enriquecían al espíritu. De estas gratificantes experiencias surgió el lema rotario “Se beneficia más, el que mejor sirve”. ¿No demuestra este lema, acaso, un profundo conocimiento de la naturaleza humana? ¿No reconoce el egoísmo intrínseco que todos llevamos, poniéndolo bajo el influjo benéfico y positivo de la causa del servicio?

José Moreno Guzmán. Publicado en Revista Rotaria, julio/agosto 1989. Pag. 14



ESTO ES ROTARY

▪ SERVIR



Rotary es una organización internacional dedicada a brindar servicio humanitario. Los hombres y mujeres afiliados a Rotary, líderes en sus actividades profesionales y empresariales, aportan su tiempo y recursos materiales para ayudar al prójimo en sus propias comunidades y en el mundo entero.

Los clubes rotarios llevan a la práctica una amplia gama de proyectos de servicio, en respuesta a serios problemas como la pobreza, el hambre, el analfabetismo, la toxicomanía y la contaminación.

El servicio a la juventud, especialmente los niños en riesgo, constituye una de las principales iniciativas de la entidad. En el marco de su gestión con los líderes del mañana y en beneficio de ellos, Rotary patrocina clubes de servicio para adolescentes y para jóvenes adultos, y ofrece además programas de orientación sobre carreras y servicio de mentores.

Los socios de los clubes rotarios aportan su tiempo, conocimientos, experiencia y una amplia variedad de recursos para mejorar la condición humana.

Los socios de los clubes apoyan proyectos internacionales a través de los programas de La Fundación Rotaria. La Fundación fue establecida en 1917, con el fin de hacer el bien en el mundo y se mantiene casi totalmente por medio de las contribuciones de los socios.

Las subvenciones que se otorgan a través de los programas humanitarios de La Fundación Rotaria se destinan a financiar proyectos organizados por clubes rotarios de al menos dos países distintos, los cuales brindan atención y suministros médicos, agua potable, alimentos, formación profesional y enseñanza, especialmente en países en desarrollo.

Las subvenciones del programa de Salud, Nutrición y Desarrollo Humano (3-H), se otorgan para apoyar proyectos sustentables a gran escala que fomentan la autoayuda.

Los socios de los clubes también aportan sus conocimientos y experiencia técnica, así como su buena voluntad. Cada año, se conceden más de 200 subsidios, destinados a financiar la labor de los Voluntarios de Rotary en 50 países.

▪ DAR





▪ INTERCAMBIAR



Rotary promueve la comprensión cultural y los vínculos de unión entre los pueblos de diferentes naciones.

Los programas de intercambio de Rotary fomentan el libre flujo de ideas y de oportunidades a través de fronteras nacionales.

Mediante sus programas, jóvenes, estudiantes universitarios y profesionales tienen la oportunidad de conocer la cultura y la vida de la gente de otras tierras, y, al regresar a sus países, comparten sus experiencias con los demás.

Aproximadamente 7000 estudiantes de secundaria participan año tras año en intercambios de corto y largo plazo, en el marco del programa de Intercambio de Jóvenes.

Las Becas de Buena Voluntad de La Fundación Rotaria constituyen el programa más importante

del mundo de becas internacionales de patrocinio privado. Desde su inicio, más de 30.000 estudiantes de 100 países han cursado estudios en el exterior en calidad de becarios de Rotary. El programa de Intercambio de Grupos de Estudio, por otro lado, hermana distritos situados en países distintos, los cuales intercambian visitas de equipos integrados por personas jóvenes que ejercen actividades profesionales o empresariales.

▪ INNOVAR

Dondequiera que existan problemas y carencias, Rotary procura hallar soluciones. De carácter apolítico y no gubernamental, los clubes rotarios son autónomos y se caracterizan por la capacidad de creación que despliegan al prestar servicio en sus comunidades respectivas.

Los socios de los clubes rotarios contribuyen a mejorar la calidad de vida mediante proyectos para la inmunización de la población infantil, clínicas médicas y odontológicas, y la construcción de instalaciones sanitarias y sistemas para el abastecimiento de agua. Los clubes también trabajan por la causa de la paz en la comunidad mediante la organización de proyectos para la revención de la violencia.

Los rotarios combaten el analfabetismo mediante el desarrollo de los programas destinados a mejorar la enseñanza primaria, la capacitación laboral, los cursos para adultos y la formación de docentes.

Ya sea a la vanguardia de una campaña internacional para la prevención de enfermedades o al frente de una iniciativa para la alfabetización, Rotary cuenta con la capacidad y los medios para influir decisivamente e implementar los cambios que las circunstancias requieren.



TE PRESTAMOS PLATA PARA LLEVAR TU NEGOCIO A UN MEJOR NIVEL

EDYFICAR es una entidad financiera supervisada por la SBS. **EDYFICAR** tiene un rol proactivo en los esfuerzos por contribuir a la reducción de la pobreza en el Perú a través de microcréditos. **EDYFICAR** ha logrado un desarrollo y crecimiento sostenible que le ha permitido contar con 33 agencias a nivel nacional.

EDYFICAR otorga préstamos desde S/.500 hasta S/.150,000 nuevos soles y se pueden financiar hasta en 36 meses.

Los productos que ofrece son:

Préstamos para Capital de trabajo
Préstamos para Activo Fijo
Préstamos para Mejoramiento de Vivienda
Préstamos para Mejoramiento de Local Comercial
Préstamos MiVivienda



EDYFICAR

Préstamos para llevar tu negocio a un mejor nivel.

www.edyficar.com.pe

LA MAGIA DE PUNO TE ESPERA
EN LA CONFERENCIA
DISTRITAL DEL CENTENARIO
EL 8, 9 Y 10 DE ABRIL DEL 2005

